

rings 03 um uns



ARNUM, DEVESE, HARKENBLECK, HEMMINGEN-WESTERFELD, HIDDESTORF, OHLENDORF UND WILKENBURG
60. Jahrgang, 01. Februar 2023

VISION:EN 2040
UNSERE IDEEN • UNSERE ENERGIEWENDE

Planspiel am
Montag, 13. Februar 2023
um 17:30 Uhr im Forum der KGS
Hemmingen

Anmeldungen bitte an:
silke.nolting@stadthemmingen.de

Repair Café in Hemmingen

Was macht man mit einem **Stuhl**, an dem ein Bein kaputt ist? Mit einem **Toaster**, der nicht mehr funktioniert? Mit einem **Wollpullover** mit Mottenlöchern?
Wegwerfen? Denkste!
Reparieren Sie es im Repair Café!



Mit Sammlung von ausgedienten Handys für das NABU-Projekt
Handys für Hummel, Biene und Co.

KLIMASCHUTZ • UNTERHALTUNGSELEKTRONIK • ELEKTRISCHES SPIELZEUG • GARTENGERÄTE • ELEKTROKLEINGERÄTE • COMPUTER

Repair Café ist:

- gemeinsam kaputte Sachen reparieren
- fachkundige Beratung
- nette Begegnungen und viel Inspiration

Sa. 4. Feb. 2023, 14-17 Uhr
im Bürgersaal
Rathausplatz 1
Hemmingen

Kosten? freiwillige Spende

www.reparatur-initiativen.de/repair-cafe-hemmingen-nds



Jens Richter
Dachdeckermeister
Dacharbeiten • Isolierungen
 Tel. (05 11) 42 61 08 • Fax (05 11) 7 68 25 21
 Dorfstraße 47 • 30966 Hemmingen
 www.dachdeckerei-richter-hemmingen.de
 info@dachdeckerei-richter-hemmingen.de

MARDERPROBLEM?
 Wir fangen ihn: **tierschutzgerecht**
 (in der Jagdzeit von Oktober bis Februar)

Malerfachbetrieb
 Siegfried Gajewczyk GmbH
Ihr zuverlässiger Partner für Renovierungen aller Art

Weetzener Landstraße 2 Telefon: (05 11) 270 77 34
 30966 Hemmingen Telefax: (05 11) 270 77 33
 gajewczyk@htp-tel.de Mobil: (0170) 500 39 58

www.maler-hemmingen.de

Die Glaserei in Ihrer Nähe

glas wilke Inh.: Marco Szwillus
 30966 HEMMINGEN
 Göttinger Landstr. 53
 glas-wilke@htp-tel.de
www.glas-wilke.de

Energiesparen mit Glas	mit Wärmeschutz-Isoliergläsern	Tel. (05 11) 42 64 66 Fax (05 11) 42 18 99
Reparatur-Schnelldienst	Küchenrückwände + Spiegel nach Maß	Ganzglas- und Duschtüren

PFLLEGEDIENST mobil



05101 - 990 39 59 Häusliche Senioren- u. Krankenpflege
 Hans-Theismann-Weg 2, 30996 Hemmingen-Arnum

Elektro Auge Gebäudetechnik UG

Hoher Holzweg 14 · 30966 Hemmingen
 Tel. (05 11) 260 87 51 · Fax 260 87 52
 E-Mail elektro-auge@htp-tel.de



Ihr Elektromeisterbetrieb seit 28 Jahren in Hemmingen.
 Wir bieten Ihnen folgende Leistungen an: Planung und Beratung · Neubau-
 installation Altbausanierung Industriemontage Kundendienst · Installation
 von EDV-Netzwerken Installation von KNX Anlagen · Installation von LED-
 Beleuchtungsanlagen · Reparaturen Ihrer Eit-Anlage · E-Check Messung
 Ihrer Eit-Anlage Gerätemessungen nach VDE 0701+0702
 Wir übernehmen auch kleine Aufträge und führen diese fachgerecht aus.
Wir sehen Ihre Probleme und bringen Ihnen die Lösung!

Optiker
 Inh.: Volker Kinne · Brillen · Kontaktlinsen

Spezialist für
 PC-Arbeitsplatzbrillen
Wir beraten Sie unverbindlich

Breite Straße 4 (Aegi) Telefon Telefax
 30159 Hannover 05 11 / 32 53 00 05 11 / 2 15 74 21

KARL-H. MÜNDEL GmbH



• Metallbau • Edelstahlarbeiten
 • Stahlbau • Bauschlosserei

SEIT 1942

30966 Hemmingen · Carl-Zeiss-Straße 2 - 4
 Telefon (05 11) 42 31 33 · Fax (05 11) 41 11 88
www.metallbau-muenkel.de

Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN Göttinger Str. 61 · 30966 Hemmingen
 SANITÄR · HEIZUNG Telefon 0 51 01 - 36 87
 jens.olvermann@olvermann-sanitaer-heizung.de

Sterbefall?
 DANN RUFEN SIE
86 26 91

MARTIN FROMM

Seit 1908 in Familienbesitz · Tag und Nacht dienstbereit
 Hannover-Wülfel · Pieperstraße 14
www.fromm-bestattungen.de

Erd-, Feuer- und Seebestattungen · Fernüberführungen
 Sarglager · Behindertengerechter Abschiedsraum

NOTRUFEN 

POLIZEI Hemmingen Arnum Tel.: 051 01/85 43 30 Göttinger Straße 65 A	Zahnärztlicher Notdienst Tel.: 0511/31 10 31
Falls nicht besetzt: Polizeikommissariat Ronnenberg Tel.: 051 09/517 - 0	DRK-Sozialstation Hemmingen Göttinger Straße 48, Tel.: 0511/41 64 42
POLIZEI - NOTRUF 110 in allen Ortsteilen	Stadtverwaltung Hemmingen Rathausplatz 1, Tel.: 0511/41 03 - 0
UNFALL / RETTUNG / FEUER 112 in allen Ortsteilen	Straßenbeleuchtung Störungsstelle Tel.: 0800/0 28 22 66
Ärztlicher Notdienst Tel.: 116 117	Nur nach Dienstschluss: Technischer Notdienst Tel.: 05 11/41 03 - 124 oder Tel.: 01 62/2 02 69 17
Krankentransport mit ärztlicher Verordnung Tel.: 05 11/19 22 2	Frauenhaus der Arbeiterwohlfahrt Tel.: 05 11/22 11 02 (Tag und Nacht)

	SEITE
AMTLICHES	04
UNTERRICHT	07
KIRCHLICHE NACHRICHTEN	08 - 10
FAMILIENANZEIGEN	10
VERANSTALTUNGSKALENDER	12 - 13
BAUHOFF	14
LEINE-VOLKSHOCHSCHULE	16
SONSTIGES	16
STELLENMARKT	17
ANKAUF / VERKAUF	17
ARNUM	19
DEVESE / HEMM.-WESTERFELD	20
HARKENBLECK	21
HEILPRAKTIKER	21
VERSCHIEDENES	21
HIDDESTORF / OHLENDORF	22
WILKENBURG	22
IMMOBILIENMARKT	23

APOTHEKENNOTDIENST
jeweils von 8.30 bis 8.30 Uhr des nächsten Tages

01. 02. Ahorn-Apotheke Telefon: (05 11) 9 82 51 31 Laatzten, Hildesheimer Straße 214	10. 02. Leibniz-Apotheke Telefon: (05 11) 32 32 14 Georgstraße 46, im Hause Weitz
02. 02. Niedersachsen-Apotheke Telefon: (05 11) 83 01 32 Döhren, Helenenstraße 37	11. 02. Nazareth-Apotheke Telefon: (05 11) 2 12 34 23 Schwarzer Bär 8
03. 02. Igel-Apotheke Telefon: (05 11) 82 39 41 Laatzten, Alb.-Schweitzer-Straße 1	12. 02. Südstadt-Apotheke Telefon: (05 11) 8 07 41 00 Südstadt, An der Weide 23-25
04. 02. Europa-Apotheke Telefon: (05 11) 32 66 18 Georgstraße 16, gegenüber Karstadt	13. 02. Johannes-Apotheke Telefon: (05 11) 46 34 59 Wettbergen, An der Kirche 1
05. 02. Stadtweg-Apotheke Telefon: (05 11) 42 01 48 Ricklinger Stadtweg 41, E. Pfarrstr.	14. 02. St. Johannis-Apotheke Telefon: (05 11) 69 17 69 Laatzten, Pettenkofer Straße 2
06. 02. Alpha-Apotheke Telefon: (05 11) 43 55 88 Mühlenbergzentrum 3 D	15. 02. easyApotheke Telefon: (05 11) 84 86 47 60 Hildesheimer Straße 213
07. 02. Kreuz-Apotheke Telefon: (05 11) 86 45 08 Wülfel, Hildesheimer Straße 360, n. Wülfeler Biergarten	16. 02. Hermes-Apotheke Telefon: (05 11) 86 43 80 Hildesheimer Str. 52, Hst. Linie 1/2 Laatzten-Nord bzw. Eichstr.
08. 02. Mendelssohn-Apotheke Telefon: (05 11) 88 19 64 Südstadt, Mendelssohnstraße 26	17. 02. Wilhelm-Apotheke Telefon: (05 11) 85 15 32 Marienstraße 70, Ecke Sallstraße
09. 02. Abelmann-Apotheke Telefon: (05 11) 30 03 55 70 Hildesheimer Straße 267, im Timon-Carrée	18. 02. Markt-Apotheke Telefon: (05 11) 44 80 60 Linden, Lindener Markt 2

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadt Hemmingen	Verlag, Druck und Vertrieb Gödicke Druck, Verlag & Consulting GmbH Weetzener Landstraße 106 C 30966 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 02 89 - 0 E-Mail: info@goedicke-druck.de
Verantwortlich f. d. redaktionellen Teil: Bürgermeister Dingeldey	Redaktionelle Zuschriften: Redaktion: Frau Wiegmann Stadtverwaltung Hemmingen Postfach 1380, 30955 Hemmingen Telefon: (05 11) 41 03 - 138 E-Mail: ringsumuns@stadthemmingen.de
	Bankverbindung: Gödicke Druck GmbH, Hemmingen Sparkasse Hannover, BIC SPKHDE2HXXX IBAN DE17 2505 0180 0000 8555 29

>>rings um uns<< wird kostenlos (bis Freitag nach ET.) an alle Haushalte der Stadt Hemmingen 14-täglich verteilt. Beiträge die als Veröffentlichungen der Vereine, Verbände, Kirchen, Parteien oder sonst namentlich gekennzeichnet sind, geben nicht die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge sprachlich zu überarbeiten oder aus Platzgründen zu kürzen. Ein Anspruch auf Abdruck von Einsendungen besteht nicht. Leserbriefe und offene Briefe werden nicht abgedruckt. Aus der Nennung der Markenbezeichnungen dieser Zeitschrift können keine Rückschlüsse gezogen werden, ob es sich um geschützte oder ungeschützte Bezeichnungen handelt. Im übrigen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Druckindustrie.
Für die Richtigkeit per Telefon oder Fax übermittelter Anzeigen wird keine Gewähr übernommen.
Kleinanzeigen sind sofort zu bezahlen oder bei telefonischer Bestellung per Lastschrift an den Verlag zu begleichen. Bei nicht pünktlichem Zahlungseingang wird keine Gewähr für die Veröffentlichung übernommen.



REDAKTION / ANZEIGENANNAHME

Anzeigenannahme für Geschäfts-, Familien- und Kleinanzeigen:
Montag bis Donnerstag 7.30 – 14.30 Uhr · Freitag 7.30 – 13.00 Uhr
Verlag Gödicke Druck · Weetzener Landstr. 106 C · 30966 Hemmingen
Telefon: (05 11) 41 02 89 - 30 · E-Mail: ringsumuns@goedicke-druck.de

Die „rings um uns“ liegt in folgenden Orten aus:

Arnum	Calenberger Backstube, Campingplatz – Arnum See, Tabakstore Arnum, Polizei Arnum, Schreib Gut(h), Edeka Ladage, Gemeindehaus Friedens-Kirche
Devese	Mutter Buermann
Hemmingen-	Adam Getränkemarkt, ARAL-Tankstelle, Brot Henke, Deutsche Post Filiale,
Westerfeld	Hemminger Buchhandlung, Sozialkonzept Rosengarten, Stadtverwaltung Hemmingen, Sportcenter Hemmingen & Tennisbase Müller, Rosenrot
Harkenbleck	Zauberblume
Hiddestorf	Gramann Landschlachtereier, Speicher im Kampfelder Hof
Wilkenburg	Bäckerei Schäfer

Erscheinungstermine der nächsten Ausgaben

 15. Februar 2023	(Anz.-/Redaktionsschluss: 07.02.)
 01. März 2023	(Anz.-/Redaktionsschluss: 21.02.)

Amtliche Bekanntmachung

10. Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen

am: Donnerstag, 16. Februar 2023

um: 19.00 Uhr

Ort: Ratssaal im Rathaus, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen

TAGESORDNUNG:

Öffentlicher Teil:

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
2. Einwohnerinnen- und Einwohnerfragestunde
3. Änderungsanträge zur Tagesordnung
4. Genehmigung des öffentlichen/nichtöffentlichen Protokolls über die Sitzung am 10. November 2022
5. Genehmigung des öffentlichen/nichtöffentlichen Protokolls über die Sitzung am 08. Dezember 2022
6. Mitteilungen des Bürgermeisters; Berichte der Verwaltung
7. Antrag der SPD-Fraktion: Einführung der neuen Grundsteuer C
8. Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen: Information betroffener Anwohner*innen zur Hochwassersituation und zur Eigenvorsorge
9. Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen: Schulweg in Devese sicher machen – Krumme Straße
 - 9.1. Änderungsantrag der CDU-Fraktion zum Antrag der Fraktion Bündnis 90/Die Grünen: Schulweg in Devese sicher machen – Krumme Straße
10. Umbildung von Ausschüssen
11. Antrag des SV Arnum e.V. – Umrüstung auf LED-Flutlichtanlage der Sportplätze B-Platz und C-Platz
12. Antrag SC Hemmingen-Westerfeld e.V. – Drainage für B-Fußballplatz
13. Antrag SC Hemmingen-Westerfeld e.V. – Bau Fahrradständer-Anlage
14. Anträge des SV Wilkenburg e.V. auf finanzielle Förderung – Beregnungsanlage, Rasenmäroboter, Rasenstriegel
15. Antrag auf Förderung der Tennismgemeinschaft Hemmingen-Westerfeld e.V. – Sanierung des Vereinsheims
16. Personalbericht mit integriertem Gleichstellungsplan 2022
17. Stellenplan 2023
18. Haushaltssatzung und Haushaltsplan der Stadt Hemmingen für das Haushaltsjahr 2023
 - 18.1. Haushaltssatzung und Haushaltsplan der Stadt Hemmingen für das Haushaltsjahr 2023
19. Haushaltssicherungskonzept 2023
 - 19.1. Haushaltssicherungskonzept 2023
20. Bericht über die Annahme von Zuwendungen im Haushaltsjahr 2022
21. Verkehrsregelungen durch die örtliche Feuerwehr zur Sicherung gemeindliche Veranstaltungen
22. Wahl einer Schiedsperson für den Schiedsamtbezirk Hemmingen
23. Spielplatzsatzung der Stadt Hemmingen
24. Sanierungsmaßnahme Arnum-Mitte – Beschluss über die Sanierungssatzung (modifiziert)
25. Verbesserung des Radverkehrs in Hemmingen – Maßnahmenprogramm 2023
26. Anfragen von Ausschuss/Ratsmitgliedern
27. Schließen des öffentlichen Teils der Sitzung

Hemmingen, Stadt Der Bürgermeister
24. Januar 2023 Hemmingen Jan Dingeldey

Schöffen bewerben sich bis Anfang April

Die Frist für die Bewerbung von Schöffen endet am 6. April 2023. Die Stadt Hemmingen sucht für die Jahre 2024 – 2028 ehrenamtliche Richter. Die Bürger müssen in Hemmingen wohnhaft sein, die deutsche Staatsangehörigkeit haben und am 1. Januar 2023 zwischen 25 und 69 Jahre alt sein. Ein Bewerbungsformular gibt es im Internet auf der Seite der Stadt unter www.stadthemmingen.de.

Nähere Informationen erteilt Frau Schmidt unter (05 11) 41 03 - 156.

Infoabend & Beratertage Glasfaserausbau Hemmingen-Westerfeld

Zwei Jahre schneller als geplant soll Hemmingen-Westerfeld mit Glasfaser versorgt werden und schließt sich damit Hiddestorf, Ohlendorf, Harkenbleck und Arnum an. Sofern sich mindestens 40% der Hemmingen-Westerfelder Haushalte für Glasfaser entscheiden, würden die Bauarbeiten bereits im Frühjahr starten können. Um Fragen zu klären und konkreter über das Thema zu informieren hat die Stadtverwaltung gemeinsam mit dem Kooperationspartner htp einen Infoabend anberaumt:

**am 7. Februar um 19.00 Uhr
in der Aula der Grundschule Hemmingen-Westerfeld,**

Köllnbrinkweg 48 informieren Bürgermeister Jan Dingeldey und htp über Hintergründe, Vorteile von Glasfaser und kommende Schritte. Zusätzlich finden in den darauffolgenden Tagen am **8., 9. & 10. Februar, 14.00 bis 18.00 Uhr, im Bürgersaal des Hemminger Rathauses** die Beratertage statt. Alle Hemmingerinnen und Hemminger sind herzlich eingeladen, sich unverbindlich in einem persönlichen Gespräch mit den Experten von htp auszutauschen und über einen möglichen Anschluss zu sprechen. Perspektivisch wird Hemmingen eine der ersten Städte in der Region mit flächendeckendem Glasfaserausbau. Glasfaser ist Zukunft!



Vision:En 2040

Unsere Ideen, unsere Energiewende

Wie kann eine Energieversorgung aus erneuerbaren Energien in Hemmingen aussehen? Welche Möglichkeiten und Potenziale bestehen in unserem Stadtgebiet für Wind- und Solarenergie? Alle Hemmingerinnen und Hemminger sind herzlich eingeladen, mithilfe des Dialogtools „Vision:En 2040“ gemeinsam mit Bürgermeister Jan Dingeldey die Energiewende für das Zieljahr 2040 vor Ort zu gestalten und zu diskutieren.

Bei der ersten, ausgebuchten Veranstaltung im Forum der KGS am 24. Januar wurden in den Gruppenarbeiten an interaktiven Screens vielfältige Ideen zur Nutzung von Erneuerbaren ausgearbeitet.

Die Energiewende betrifft uns alle und wird täglich relevanter. Melden Sie sich für die zweite, inhaltlich identische Veranstaltung an und gestalten Sie das Thema mit:

Am Montag, 13. Februar 2023, 17.30 bis 21.00 Uhr

im Forum der Carl-Friedrich-Gauß-Schule, Hohe Bünte 1, 30966 Hemmingen. **Das Interesse ist groß und es gibt nur noch wenige freie Plätze.** Anmeldungen mit Adressangabe und bevorzugtem Veranstaltungstermin können weiterhin an Silke Nolting gerichtet werden, per E-Mail unter silke.nolting@stadthemmingen.de oder telefonisch unter (05 11) 41 03 - 184. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und Input in einem kooperativen Austausch.

Die Gleichstellungsbeauftragte informiert

Neues Programm der Koordinierungsstelle Frau und Beruf steht

Workshops, Seminare und Netzwerktreffen mit vielfältigen Schwerpunkten
Neue Workshops, aktive Netzwerkarbeit und Inspiration zum Empowerment. Die Koordinierungsstelle Frau und Beruf bietet auch im Jahr 2023 wieder ein umfangreiches Seminarangebot an. Das Programm ist ab sofort abrufbar und richtet sich in erster Linie an Frauen, die den Wiedereinstieg in den Beruf meistern wollen. Es erstreckt sich über verschiedene Themenfelder wie „Orientierung und Perspektive“, „Gesundheit und Balance“ oder „Selbstständigkeit und Existenzgründung“.

Die meisten Angebote finden in Hannover statt, einige Kurse dank einer Kooperation aber auch in den Leine-VHS-Geschäftsstellen Hemmingen und Pattensen.

Die Veranstaltungen der Koordinierungsstelle Frau und Beruf sind kostenfrei. Im Gegenzug können Teilnehmende eine freiwillige Spende für soziale Projekte in der Region Hannover angeben. Die Online-Anmeldung ist ab sofort freigeschaltet – das gesamte Angebot der Koordinierungsstelle ist zu finden unter: <https://programm.frau-und-beruf-hannover.de/>.

Neuigkeiten aus dem Hemminger Bündnis für Familie

PÄDAGOGIK – ERZIEHUNG – FAMILIE

Neue Kurse in der Leine-VHS

Dank der Kooperation zwischen der Stadt Hemmingen und der Leine-VHS werden auch in der ersten Jahreshälfte 2023 wieder interessante Kurse für Eltern und weitere Interessierte angeboten. Veranstaltungsort ist die Hemminger Geschäftsstelle der VHS in der Gutenbergstraße 3.



Diese Kurse starten in Kürze:

- **Lernen, ganz gehillt – Kluge Strategien und Methoden zum leichteren Lernen für Jugendliche und junge Erwachsene**
Freitag, 17. Februar, 17.00 – 20.00 Uhr (2 Termine)
- **Babymassage (ab 2 Monaten)**
Donnerstag, 9. März, 9.45 – 10.45 Uhr (3 Termine)
- **Bewegung und Spiel für Kleinkinder um den ersten Geburtstag herum**
Donnerstag, 9. März, 11.00 – 12.00 Uhr (3 Termine)
- **Die Sprachentwicklung des Kindes – vom Brabbeln zur Sprache und zurück (Eltern-Info-Abend)**
Montag, 13. März, 19.00 – 21.15 Uhr

Der am 17. Februar stattfindende Kurs „Erste Hilfe am Kind“ ist leider schon ausgebucht. Für den Nachfolgekurs am 17. Juni sind noch Plätze frei.

Nähere Informationen zu den Kursen sind unter www.stadthemmingen.de/fruehe-hilfen (Familienkurse der Leine-VHS) zu finden.

Anmeldung: Leine-VHS | 0511 89886 262
hemmingen@leine-vhs.de | www.leine-vhs.de

Die Region Hannover informiert

Expertin des Senioren- und Pflegestützpunktes Calenberger Land berät ab jetzt in Arnum. Nächster Termin: 28. Februar 2023

Kostenlose, neutrale und unabhängige Pflegeberatung in Arnum.

Der Senioren- und Pflegestützpunkt Calenberger Land bietet am Dienstag, 28. Februar 2023, in der Zeit von 15.00 bis 16.30 Uhr eine Sprechstunde in der Begegnungsstätte Arnum, Göttinger Straße 65, an und fortlaufend jeweils am vierten Dienstag im Monat.

Konkrete Tipps

Die Beratungskräfte informieren und beraten zu allen Fragen rund um das Thema Pflege – wie zu örtlichen Hilfe- und Unterstützungsangeboten, Leistungen der Pflegeversicherung oder möglichen Sozialleistungen. Sie unterstützen außerdem bei der Antragstellung, zum Beispiel auf einen Pflegegrad.

Das Angebot richtet sich an pflegebedürftige Menschen, pflegende Angehörige sowie an alle Interessierte und Personen, die sich ehrenamtlich im Seniorenbereich engagieren möchten.

Hinweis:

Eine telefonische Anmeldung unter der Nummer (0511) 700 201 18 sowie das Tragen eines zugelassenen Mundschutzes während der Beratung sind erforderlich.

Außerhalb der Sprechstunden können sich die Einwohnerinnen und Einwohner auch telefonisch beraten lassen oder vorab einen Gesprächstermin vereinbaren. Bei Bedarf bietet der Senioren- und Pflegestützpunkt Hausbesuche in der Wohnung des Ratsuchenden an. Telefonnummer (05 11) 700 201 18.


Die Stadtbüchereien teilen mit
Bilderbuchkino-Termine:

Mittwoch, 15. Februar und Freitag, 17. Februar, 16.00 Uhr
Mittwoch, 15. März und Freitag, 17. März, 16.00 Uhr

„Kein Ankommen, nirgendwo“ am Freitag, 24. Februar, 19.00 Uhr im Bürgersaal

Zu einer Lesung von Gert Deppe aus seinem Roman zur schwierigen und doch hochaktuellen Thematik des sexuellen Missbrauchs im familiären Umfeld laden Bücherei und Gleichstellungsbeauftragte in einer gemeinsamen Veranstaltung im Bürgersaal des Rathauses ein. Der Roman erschien im renommierten Zu Klampen-Verlag und erhielt beachtliche Kritiken; erfolgreiche und gut besuchte Lesungen fanden bereits in Bredenbeck und in der Stadtbücherei Hannover im Pavillon statt.

Eintritt frei, Spenden erbeten.

Lesestart-Überraschungsbeutel

Wir erinnern daran, dass in beiden Büchereien wieder Lesestart-Beutel mit einem Bilderbuch und einer mehrsprachigen Anleitung: „Vorlesen und Erzählen“ für Eltern von Kindern ab drei Jahren ausgegeben werden. Die schon vor einigen Jahren bundesweit initiierten Lesestart-Aktionen beruhen auf eine Initiative des Bundesministeriums für Bildung und Forschung und der Stiftung Lesen; Partner sind Grundschulen, Kinderärzten und Bibliotheken!

**Einladung zur Kanzleieröffnung**

Hiermit lade ich alle Interessierten zu einem kleinen Empfang anlässlich der Eröffnung meiner Kanzlei ein.

Wann: 10. Februar, ab 16.30 Uhr

Wo: Rechtsanwaltskanzlei Dr. Frederik Wesch

Was: Empfang mit Getränken und Snacks

Ich freue mich, wenn Sie vorbeischaauen!

Alfred-Bentz-Str. 7
30966 Hemmingen



www.kanzleiwesch.de
0511 - 72791781


**Verglasungen jeder Art
Reparaturen – schnell und zuverlässig**

- **Sicherheitsgläser (Einbruchhemmung)** 30966 Hemmingen
- **Holz- und Kunststofffenster** Ortsteil Arnum
- **Isolier- und Funktionsgläser** Göttinger Straße 56
- **Spiegel · Glasplatten** Tel. 0 51 01 / 925 100
- **Ganzglastüren · Glasdächer** Fax 0 51 01 / 925 101



Sarah Behmann
Arnum Str. 2
30966 Hemmingen
Tel. (0 51 01) 9 90 31 90

Hochzeits- und Trauerfloristik & Accessoires

Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 9.00 – 13.00 + 15.00 – 18.00 Uhr
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr (So. + Mo. geschlossen)



Wäscherei & Heißmangel
Bärbel Otte
30966 Hemmingen-Westerfeld · Fritz-Kuckuck-Str. 5
Fon 0511/ 41 25 43 · Mobil 0176/ 53 46 19 57 · Fax 0511/ 213 72 02



Der frühe Vogel...
fängt den Maler!

MALERMEISTER INGO BLEEKER
30966 Arnum – Mühlenweg 5 – Fon 05101-3168
malermeister-bleeker.de

„Spielplatz-Alarm in Hemmingen!“

Das Bilderbuch von Julia Breitenöder und Rosie Venner handelt von der Neuplanung eines zerstörten Spielplatzes unter Beteiligung der Kinder, des Stadtrats und des Bürgermeisters und kann entweder ausgeliehen oder zum Preis von 10,- Euro in der Bücherei im Rathaus erworben werden.

„Lieserklärungen an die Leinemasch“

Der ansprechende Kalender in Spiralform mit farbigen Fotos und Zeichnungen, Gedichten und Statements zur Bewahrung von Natur und Heimat ist gegen einen Unkostenbeitrag von 10,- Euro hier erhältlich.

Nur noch wenige Restexemplare vorhanden!

Neue Ausstellungen:

1. „80 Jahre Stalingrad – und die Lehren der Geschichte?“

(Schaufenster Foyer)

2. „Winterzeit“ (EG & UG)

„Die Vergangenheit ist nicht tot; sie ist nicht einmal vergangen.“

William Faulkner

Neu im Bestand: Romane

- „Am Ende ist noch längst nicht Schluss“ von Safia Monney
- „Einsame Nacht“ von Charlotte Link
- „Die Einsamkeit des Bösen“ von Herbert Dutzler
- „Einsteins Versprechen“ von Àlex Rovira & Francesc Miralles
- „Geiger“ von Gustaf Skördeman
- „Hummerkönige“ von Alexi Zentner
- „Ihr Königreich“ von Jo Nesbo
- „Der Kreidemann“ von C. J. Tudor
- „Das Licht von Saint-Malo“ von Isabelle Huchet
- „Lilieninsel“ von Sophia Cronberg
- „Mathilda oder Irgendwer stirbt immer“ von Dora Heldt
- „Mord im Tal der Könige“ von Cay Rademacher
- „Die Schuld des Tages an die Nacht“ von Yasmina Khadra
- „Schwarzer August – Lost in Fuseta“ von Gil Ribeiro
- „Weit gegangen“ von Dave Eggers
- „Wir sehen uns zu Hause“ von Christiane Wünsche

Neu im Bestand: Sachbücher

- „Die ersten Amerikaner – Jenseits von Winnetou – das wahre Leben der „Indianer“ (Spiegel-Geschichte 1/23)
- „Chronik 1923 – Tag für Tag in Wort und Bild“
- „Mut zur Vergebung – Das Vermächtnis meines Großvaters Nelson Mandela“ von Ndaba Mandela
- „Raus aus der Demenz-Falle – Wie es uns gelingen kann, die Selbstheilungskräfte des Gehirns rechtzeitig zu aktivieren“ von Gerald Hüther
- „Die Straße des Siegers – Eine Reportage aus Deutschland 1945“ von Osmar White
- „Was von uns übrig bleibt – wenn wir einen Ort, einen Menschen oder die Welt verlassen“ von Sven Stillech
- „Wohin treibt die Bundesrepublik? – Tatsachen, Gefahren, Chancen“ von Karl Jaspers – Der Klassiker der kritischen Nachkriegsliteratur (1966) aus der Feder des großen Existenzialisten und Philosophen wieder aktuell!

„Neu im Bestand: Spiele

- „Das Big-Bobby-Car-Spiel“
- „Camel up“
- „Konzentration: Mein Trainingsspiel 1. Schuljahr“
- „KuhHandel“
- „Mats Memo-Spiel“
- „Sau-Bande!“
- „Schweineschwänzchen“
- „Socken zocken“
- „Sticht oder nicht“
- „Der verzauberte Turm“

Neu im Bestand: Kinder- und Jugendbücher

- „Als Herr Babel (k)einen Turm baute“ von Sally Altschuler und Sven Nordqvist
- „Freischwimmen“ von Adam Baron

JUGENDPFLEGE HEMMINGEN

Anmeldung für aktuelle Angebote

Bei vielen Aktionen aus dem laufenden Programm ist eine Anmeldung bei der Jugendpflege nötig. Es gibt bei fast allen Aktionen eine Begrenzung der Teilnehmenden, damit eine entspannte Durchführung der Angebote allen viel Spaß macht. Alle Veranstaltungen sind auf der Homepage unter www.jugendpflege-hemmingen.de ausführlich beschrieben. Dort können auch direkt Anmeldungen vorgenommen werden.

Weitere Anmeldeöglichkeiten unter jugendpflege@stadthemmingen.de oder (05 11) 23 2181 oder (05 101) 47 54. Unsere Angebote sind bis auf wenige Ausnahmen grundsätzlich inklusiv und unsere Einrichtungen weitestgehend barrierefrei.



Per QR-Code direkt in unseren Veranstaltungsbereich:

Spiel und Spaß im Jugend-Kultur-Haus

Es gelten, außer an Veranstaltungstagen, folgende Öffnungszeiten:

dienstags:	13.00 – 18.00 Uhr
mittwochs:	13.00 – 18.00 Uhr
donnerstags:	13.00 – 18.00 Uhr
freitags:	13.00 – 18.00 Uhr

Es kann jederzeit Tischfußball gespielt, getanzt, Billard gespielt, gekocht, gebastelt, im Internet gesurft oder Musik gehört werden. Ein breites Programm mit vielen abwechslungsreichen Aktionen rundet das Angebot ab, eine Voranmeldung ist nicht nötig.

Das Jugend-Kultur-Haus ist zudem für Schülerinnen und Schüler der KGS Hemmingen während der Schulzeit ab 11.00 Uhr geöffnet.

RESIN-KUNST

Untersetzer aus Epoxidharz herstellen

Wir probieren uns an Resin-Kunst und kreieren unsere eigenen Untersetzer. Du fragst dich bestimmt schon was ist denn das überhaupt? Resin-Kunst ist eine flüssige Gießharzkunst, die mit zwei Komponente nämlich Epoxidharz und Härter vermischt wird, diese härten dann aus zu einem festen Kunststoff. Das darfst du selbstverständlich auch selber anrühren und anschließend kannst selber entscheiden, wie du ihn gestalten möchtest. Ob er rund, eckig oder doch blumenförmig wird, bunt oder durchsichtig, mit oder ohne Glitzer, ganz egal. Zum Schluss muss dein Untersetzer mindestens 24 Stunden aushärten, sobald er fertig ist, kannst du ihn dir bei uns im Jugi abholen. Bitte tragt Kleidung, die schmutzig werden kann.

Termin:	Mittwoch, 1. Februar 2023
Zeit:	15.30 – 17.30 Uhr
Veranstalter:	Jugendpflege
Treffpunkt:	Jugend-Kultur-Haus
Alter:	8 bis 12 Jahre
Bitte mitbringen:	Kleidung, die schmutzig werden kann
Teilnehmerbeitrag:	6,- Euro
Anmeldung erforderlich.	

WAFFELN BACKEN

Back sie und iss sie

Wir backen leckere Waffeln aus selber zubereitetem Teig. Es gibt viele Beläge zur Auswahl.

Termin:	Mittwoch, 1. Februar 2023
Zeit:	15.30 – 18.30 Uhr
Veranstalter:	Jugendpflege
Treffpunkt:	Kinder- und Jugendräume Arnum
Alter:	9 bis 13 Jahre
Teilnehmerbeitrag:	3,- Euro
Anmeldung erforderlich.	

FIFA SOCCER QUALIFIKATIONSTURNIER

E-Sport

Wir spielen ein großes Turnier, aufgeteilt in Altersgruppen, die Gewinner vertreten dann die Stadt Hemmingen beim großen Region-Hannover-Cup. Der Cup, an dem viele Kommunen der Region Hannover teilnehmen, findet am 18. Februar 2023 in Springe statt. Informationen dazu folgen. Macht mit und zeigt den anderen was ihr draufhabt!

Termin:	Freitag, 3. Februar 2023
Zeit:	15.30 Uhr bis zum Finale
Veranstalter:	Jugendpflege

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 12 bis 20 Jahre
 Bitte mitbringen: Trinken und Verpflegung
 Teilnehmerbeitrag: kostenlos
 Anmeldung erforderlich.

WIR SPIELEN THEATER

Von Impro bis 1. Geige

Wir spielen Theater und machen verschiedenste Spiele und Übungen aus dem darstellenden Spiel. Improvisation, Sketche mit und ohne Verkleidung ...

Termin: Mittwoch, 8., 15. und 22. Februar 2023
 Zeit: 15.30 – 18.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum
 Alter: 9 bis 13 Jahre
 Bitte mitbringen: Spaß am Spiel
 Teilnehmerbeitrag: 15,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

AUSFLUG INS EISSTADION

Schlittschuh laufen

Wir treffen uns um 14.00 (!!) Uhr im Jugi. Von dort aus fahren wir zum Pferdeturm ins Eisstadion, wo wir ab 15.00 Uhr zwei Stunden Schlittschuh laufen können. Im Teilnehmerbeitrag sind der Eintritt und die Leihgebühr für die Schlittschuhe schon enthalten. Wenn du deine eigenen Schlittschuhe mitbringst, musst du nur 5,- Euro bezahlen. Nimm dir zur Sicherheit etwas Taschengeld mit, wenn du dir vor Ort etwas am Kiosk kaufen möchtest. Leider darf man keine eigenen Speisen und Getränke verzehren, wir können dein Proviant aber im Auto lassen.

Nachdem wir uns alle etwas erholt haben, dösen wir wieder Richtung Jugi. Wenn wir früher ankommen, halten wir uns noch etwas im Jugi auf.

Termin: Freitag, 10. Februar 2023
 Zeit: 14.00 – 18.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 10 bis 16 Jahre
 Bitte mitbringen: warme Kleidung, Schlittschuhe
 Teilnehmerbeitrag: 10,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

DONUTS BACKEN UND GESTALTEN

Backen und dekorieren

Heute backen wir gemeinsam leckere Donuts und dekorieren sie anschließend so wie du möchtest.

Termin: Mittwoch, 22. Februar 2023
 Zeit: 15.30 – 17.30 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 8 bis 13 Jahre
 Bitte mitbringen: Backschürze
 Teilnehmerbeitrag: 3,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

ERSTE-HILFE-KURS FÜR JEDI UND ANDERE HELDEN

Wir bieten einen 1. Hilfe Kurs an, den du für die JuLeiCa brauchst – oder für den Führerschein. Frei nach dem Motto: „Erste-Hilfe ist Bewegungssport“ behandeln wir alle wichtigen Themen der Erste-Hilfe-Ausbildung, die zum Ende hin mit einer kleinen Prüfung abgeschlossen wird. Bitte bringe dir zu dem Kurs ausreichende Verpflegung mit – Getränke stellen wir bereit.

Für JuLeiCa's, die ihre Ausbildung bei der Jugendpflege absolviert haben, ist der Erste-Hilfe-Kurs gratis! Alle anderen bezahlen die 35,- Euro Teilnehmer*innenbeitrag bitte direkt in bar vor Ort.

Bei weiteren Fragen meldet euch.

Termin: Samstag, 11. März 2023
 Zeit: 09.00 – 18.00 Uhr
 Veranstalter: Jugendpflege und DLRG OG Hemmingen
 Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus
 Alter: 15 bis 99 Jahre
 Bitte mitbringen: Verpflegung für den Tag, MNS
 Teilnehmerbeitrag: 35,- Euro
 Anmeldung erforderlich.

➤ Fortsetzung auf Seite 10



Moderne Innenraum- u. Dekorative
 Fassadengestaltung Techniken

malermmeister HAASE

staatl. gepr. Farb- und Lacktechniker

Wandoberflächen mit dem Flair italienischer Palazzi

Olaf Haase Tel. 0511-768 28 68 · Fax 768 28 67
 Maler- & Lackierermeister Funk 0171-3 22 48 74
 Max-Planck-Straße 1 e-mail: olaf.haase@bigfoot.de
 30966 Hemmingen www.malermeister-haase.de

Baugeschäft JÖRG GOLLMER GmbH

www.gollmer-baugeschaeft.de

Bauen - Umbauen - Dämmen - Sanieren - Fliesenarbeiten

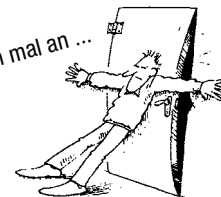
Hoher Holzweg 56 • 30966 Hemmingen / OT Arnum
 Tel. 0 51 01 - 28 94
gollmerbaugeschaeft@t-online.de

regional – statt global

Der Tischler Ihres Vertrauens

Ruf doch mal an ...

TISCHLERMEISTER
Bernd Filax
 Telefon (0 51 01) 52 71




Renovierung und
 Neuverlegung

VERKAUF • BERATUNG • VERLEGUNG

0177-8287489
 Marc Gotthold | www.mgparkett-pattensen.de



*Sie möchten
 modernisieren?*

○ Wir beraten Sie nicht nur
 kostenlos in Sachen Solar-
 anlagen, Bad- und Heizungs-
 sanierung.

○ Wir führen auch kosten-
 günstig und termingerecht aus.

Mitglied der Handwerkerliste proKLIMA

MOMM

SANITÄR • HEIZUNG • KLIMA

Planung • Ausführung • Wartung

☎ 0511/ 41 20 13

www.shk-momm.de

Unterricht

Lehrer erteilt qualifizierten Einzelunterricht in Mathe, Englisch und Latein. Hausbesuch oder auch online möglich. ☎ (0174) 1 97 92 71

Kirchliche Nachrichten

Ev.-luth. Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen

Gemeindebüro: Britta Nacken, Kirchdamm 4, Tel. (05 11) 42 52 78, Fax (05 11) 2 34 68 94, E-Mail kg.trinitatis.hemmingen@evlka.de, www.trinitatis-hemmingen.de **Sprechzeiten:** Donnerstag, 10.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung. **Bankverbindung:** Evangelische Bank, IBAN: DE26 5206 0410 0000 0063 27, Stichwort: Trinitatis + Verwendungszweck

Pfarramt: Pastor Peter Beyger, Kirchdamm 4, E-Mail peter.beyger@evlka.de, Telefon (0511) 42 93 12, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Kirchenvorstand:** Bernd Heimhuber (Vors.), Telefon (05 11) 2 34 33 29, Heidrun Schwarze (stellv. Vors.), Telefon (05 11) 124 40 60 **Kirchenmusikerin:** Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22. **Küster:** Roman Krause, Telefon (0511) 42 52 78. **Kindergartenleitung:** Ulrike Wilhelm, Telefon (0511) 234 58 66, Fax.: (0511) 2 13 78 97, E-Mail kts.devese@evlka.de.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 5. Februar

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Prädikantin Schäfer

Sonntag, 12. Februar

10.00 Uhr Trinitatiskirche, Gottesdienst, Pn iR Heyde

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Kindergottesdienst/Kinderkreis:

Kontakt über das Gemeindebüro, Telefon (05 11) 42 52 78

Kinderpark: Kontakt über Heidrun Schwarze, Telefon (05 11) 1 24 40 60

VERANSTALTUNGEN FÜR ERWACHSENE

Alt-Mütterkreis: 1. Montag im Monat, 15.00 Uhr, Edda Schaefer, Telefon (05 11) 42 64 71

Kirchenchor: dienstags, 19.30 Uhr, Heike-Susann Moltzen, Telefon (01 77) 7 62 20 22

Männer-Gesprächskreis: 14-tägig, mittwochs, 9.45 Uhr

Informationen erhalten Sie im Gemeindebüro, Telefon (05 11) 42 52 78

Besuchsdienstkreis: am letzten Freitag im Monat, um 16.30 Uhr

BESONDERE HINWEISE:

TriniFilm am 19. Februar um 17.00 Uhr

Am 19. Februar ist wieder TriniFilm-Zeit. Im dem Film geht es um den begnadeten Koch Manceron der dafür lebt, dem Herzog von Chamfort mit seinen erlesenen Kreationen die Langeweile zu vertreiben. Als er es jedoch wagt, bei einem wichtigen Bankett etwas Neues aufzutischen, ist er kurzerhand gefeuert. Zurück auf dem heimischen Bauernhof in der Auvergne erwartet den großen Koch nichts als die trübe Aussicht, staubigen Reisenden Bouillon und Brot zu servieren – bis eine geheimnisvolle Marmeladenköchin auf dem Hof erscheint. Louise will vom Meister in die Kochkunst eingeführt werden. Ihr talentierter, fast sinnlicher Umgang mit wilden Kräutern, Waldbeeren und Trüffeln zieht Manceron in den Bann. Als sich der genussüchtige Herzog für einen Besuch ankündigt, macht sich Louise mit verdächtig großem Einsatz an die Vorbereitungen ... Und während sich die Ereignisse überschlagen, erschafft das ungleiche Paar durch ihren Mut eine Revolution im Kleinen: das erste Restaurant Frankreichs als Ort der Gemeinsamkeit und des Genusses – für alle! Der Eintritt ist frei.

Ambulanter Hospizdienst bietet Vorbereitungskurs in Pattensen an

Haben Sie Zeit und Lust, ehrenamtlich für unseren Hospizdienst tätig zu sein? Sind Sie interessiert daran, Menschen in der letzten Lebensphase in ihrem Zuhause zu begleiten? In unserem Vorbereitungskurs lernen Sie eine Menge über Tod und Sterben, über den hospizlichen Gedanken und können Ihre eigene Haltung zu diesem Thema überprüfen.

Wir starten im Februar 2023 mit einem neuen Kurs und freuen uns, wenn Sie dabei sind. Ihr Geschlecht, Ihr Alter sowie Ihre Konfessionszugehörigkeit sind für uns nicht ausschlaggebend. Bei Interesse melden Sie sich gern unter Telefon (0511) 22 84 84 13 oder schreiben Sie uns eine E-Mail an hospizdienst.laetzen@evlka.de.

Ev.-luth. Friedens-Kirchengemeinde Arnum

30966 Hemmingen / Arnum, Bockstraße 33, Telefon (0 51 01) 34 14, Fax (0 51 01) 49 83 E-Mail kg.arnum@evlka.de, Internet: www.friedenskirche-arnum.de

Gemeindebüro (Bockstraße 33): Sekretärin Christiane Braun, Telefon (05101) 34 14, Fax (05101) 49 83. Zeiten: dienstags 16.00 – 18.00 Uhr, freitags 10.00 – 12.00 Uhr.

Pastorin: Kira Eiben, Telefon (0 51 01) 92 53 64, E-Mail Kira.Eiben@evlka.de **Chorleiterin:** Susanne Klees, Telefon (0 51 01) 58 42 58. **Küster:** Kanchana und Thiyagalangam Sriskanthan **Kirchenvorstand:** Jochen Seidel (Vors.), Telefon (0 51 01) 49 51. **Organist/in:** N. N. **Diakonischer Besuchsdienst:** zu erreichen über Ellen Leinemann, Telefon (0 51 01) 32 99 **Bücherstube:** Leitung Gesine Meerheimb, Telefon (0 51 01) 58 74 19. Öffnungszeiten: montags, dienstags, mittwochs und donnerstags von 16.00 – 18.00 Uhr

Bankverbindung der Kirchengemeinde: Kirchenkreisamt Ronnenberg, Sparkasse Hannover IBAN: DE66 2505 0180 0020 0000 22, BIC: SPKHDE2HXXX, Stichwort: Kirchengemeinde Arnum und Verwendungszweck

GOTTESDIENSTE

Freitag, 3. Februar

19.00 Uhr Freitagsfreiraum

Sonntag, 5. Februar

11.00 Uhr Gottesdienst mit Pastorin Eiben im Gemeindehaus

Sonntag, 12. Februar

11.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Prädikantin Schäfer im Gemeindehaus

Sonntag, 19. Februar

11.00 Uhr Gottesdienst mit Pastor Tyra im Gemeindehaus

VERANSTALTUNGEN FÜR KINDER

Spielkreis für Babys und Kleinkinder gesucht?

Bei Interesse bitte bei Ellen Leinemann melden: Telefon (0 51 01) 32 99
Wir freuen uns auf Sie und Ihre Kinder.

VERANSTALTUNGEN FÜR ALLE

Offener Seniorenkreis mit Kaffeetrinken, Gesprächen und Spielrunden: dienstags ab 13.00 Uhr, Kontakt: Helga Güls, Telefon (0 51 01) 85 15 57

Offenes Café für Senioren immer am 1. und 3. Freitag im Monat um 15.00 Uhr

Bridge-Gruppe: mittwochs um 14.30 Uhr, Kontakt: Ulla Petersen: Tel. (0 51 01) 28 55

Gitarrengruppe immer donnerstags um 18.00 Uhr.

Kontakt: Christel Hermann-Vogel, Telefon (0 51 01) 51 54

Posaunenchor: 14-tägig, montags, 20.00 Uhr, Christian Lachmann Tel. (0151) 42 19 78 24

Aquarellgruppe mit Herrn Schmitz-Reinthal:

14-tägig, mittwochs, um 19.30 Uhr, Kontakt: Ursula Wunsch, Telefon (05101) 44 60

Kantorei: alle 14 Tage mittwochs, 20.00 Uhr

Kontakt: Susanne Klees, Tel. (05101) 58 42 58

Literaturkreis: am letzten Mittwoch im Monat, 19.30 Uhr,

Kontakt: Gesine Meerheimb, Telefon (05101) 58 74 19

Diakonischer Besuchsdienst: am letzten Freitag im Monat,

Kontakt: Christiane Kirschnick: Telefon (05101) 31 39

Jugendtreff der Konfirmierten: Nächste Termine: Freitag, 3. Februar und 10. März, jeweils um 19.00 Uhr; Kontakt: Kira Eiben, Telefon (0 51 01) 92 53 64

Spieleabend: Nächste Termine: 17. März, 19. Mai und 21. Juli

Kontakt: Dorothea zum Eschenhoff Tel. (05101) 24 01

Kochabend: Nächster Termin: 10. März um 18.30 Uhr, mit Anmeldung unter:

kg.arnum@evlka.de; Kontakt ab 20.00 Uhr: Anke Meier, Telefon (05101) 5 82 63

Plätze frei im Nähkurs

Wer hat Lust altes Näh-Wissen aufzufrischen oder ganz neu mit dem Nähen zu starten? Unser fester Nähkurs an jedem 1. und 3. Donnerstag im Monat hat noch Plätze frei. Wir starten am Donnerstag, 2. Februar um 15.00 bis 17.30 Uhr oder von 18.00 bis 20.30 Uhr. Bei Interesse gibt es Informationen bei Cornelia Kiehm unter Telefon (0175) 4 86 24 28.

Freitagsfreiraum

Am 3. Februar um 19.00 Uhr findet in der Friedenskirche Arnum der nächste Freitagsfreiraum statt mit dem Thema der Jahreslosung: „Du bist ein Gott der mich sieht“. Nach einer Arbeitswoche ist dann Zeit zum Durchatmen, zur inneren Sammlung, zum Danken, zur Verbindung mit Gott. Jede Andacht gibt andere gedankliche Impulse, unterstützt von musikalischen Klängen und gemeinsamen Singen.

Im April werden wir am Weltgebtag in Bon Bosco in Hemmingen teilnehmen.

Wir freuen uns auf ihr Kommen.

Schnupperstunde Gedächtnistraining

Am Freitag, dem 10. und 24. Februar findet zwischen 11.00 bis 13.00 Uhr eine Schnupperstunde für Gedächtnistraining bei uns im Gemeindehaus statt. Teilnahme mit vorheriger Anmeldung. Bitte melden Sie sich für weitere Fragen und Anmeldung bei Frau Reimann von der Beratungs- und Begegnungsstelle Lindenbaum unter: (0511) 210 43 72.

Chronik

Falls Sie altes und neues Material zu Themen rund um unsere Kirchengemeinde in Besitz haben, lassen Sie es uns wissen! Wir wünschen uns weiteres Material für unser Archiv. **Melden Sie sich bitte im Gemeindebüro.**

Die Wehrkapelle Arnum

Göttinger Str. 77 A, ist bei schönem Wetter samstags und sonntags, von 10.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet! Auch an anderen Tagen kann die Kapelle immer dann zur Besichtigung und Andacht besucht werden, wenn das Schild „Kapelle geöffnet“ aufgestellt ist.

Förderverein der Wehrkapelle Arnum e.V.:

Komm. Vors.: Susanne Lesinski, Telefon (0 51 01) 24 62

Bankverbindung des Fördervereins IBAN: DE14 2505 0180 0024 0126 84

Ev.-luth. Nikolai-Kirchengemeinde Hiddestorf/Ohlendorf

Pfarrbüro: Ostertorstraße 19, 30966 Hemmingen/Hiddestorf, Telefon (0 51 01) 1 33 60, Fax (0 51 01) 85 10 62, E-Mail kg.hiddestorf.hemmingen@evlka.de. **Öffnungszeiten:** dienstags, 17.00 bis 19.00 Uhr **Pastor:** Richard Gnügge, Tel. (0 51 01) 85 10 61, Sprechzeiten nach Vereinbarung. **Sekretärin:** Irmhild Felske **Küsterin:** Ingeborg Schäkel **Organistin:** Anna-Lena Senk.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 5. Februar

18.00 Uhr Jugendgottesdienst, Pastor Gnügge

Sonntag, 12. Februar

10.00 Uhr Gottesdienst, Sup iR Niedernolte

VERANSTALTUNGEN

Freitag, 3. Februar

14.00 Uhr Kleine Kirchenkinder Thema: „St. Valentin und die Liebe“

Dienstag, 7. Februar

19.00 Uhr Lesekreis

Dienstag, 14. Februar

15.00 Uhr Ökumenische Kaffeerunde „Solidarität – Solidarische Landwirtschaft bei uns“

Babykrabbeltreff: Gemeindezentrum, donnerstags, 9.30 bis 11.30 Uhr

Ansprechpartnerin: L. Ramhorst, Tel. (0 51 01) 99 15 51

Bibelgesprächskreis: Gemeindezentrum

3. Donnerstag im Monat, Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 133 60

Büchereiteam: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache und zu den Öffnungszeiten, Ansprechpartnerin: Antje Frenz

Diakonischer Besuchsdienst: Treffen nach Absprache

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Elterntreff: Gemeindezentrum, jeden 2. Dienstag im Monat um 20.00 Uhr

Ansprechpartner: Lisa Ramhorst, Telefon (0 51 01) 99 15 51

Frauenfrühstück: Gemeindezentrum, am 3. Montag im Monat, von 9.00 bis 12.00 Uhr

Ansprechpartnerin: Christine Schramme, Telefon (0 51 01) 132 41

Geburtstagsbesuchsdienst: Gemeindezentrum, Treffen nach Absprache

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kinderbibeltag: Gemeindezentrum und Kirche,

vierteljährlich samstags, 15.00 bis 18.00 Uhr,

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Kindergottesdienst: Nikolaikirche und Gemeindezentrum

Jeden Sonntag (außer in den Ferien) um 10.00 Uhr während des Gottesdienstes

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Tel. (0 51 01) 133 60

Konfirmandenunterricht: Gemeindezentrum / Nikolaikirche/Grundschule

KU4: mittwochs 14.30 bis 16.30 Uhr; KU8: mittwochs, 17.00 bis 18.30 Uhr

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Lesekreis: Gemeindezentrum, jeden 1. Dienstag im Monat, um 19.30 Uhr

Ansprechpartnerin: Doris Grötschel, Telefon (0 51 01) 131 75

Nikolaichor: Gemeindezentrum, montags, 19.30 Uhr

Ansprechpartnerin: Anna-Lena Senk

Morgenandacht „frisch und fromm in die Woche“:

Nikolaikirche, jeden Montag, um 7.00 Uhr, mit anschließender Teerunde

Ökumenische Kaffeerunde: Gemeindezentrum,

jeden 2. Dienstag im Monat, um 15.00 Uhr (Oktober bis Mai)

Ansprechpartner: Pastor R. Gnügge, Telefon (0 51 01) 133 60

Offener Treff für Männer: Gemeindezentrum, jeden Dienstag, 10.00 bis 11.30 Uhr,

Ansprechpartner: Klaus Rath

Stille Andacht in der Kirche: Nikolaikirche, jeden Mittwoch, 20.30 Uhr,

Ansprechpartnerin: Johanna Labahn

Bücherei: Öffnungszeiten: dienstags 16.30 bis 17.30 Uhr, freitags 16.00 bis 17.30 Uhr



Ev.-luth. St.-Vitus-Kirchengemeinde Wilkenburg-Harkenbleck

Gemeindebüro: Irene Deiters, (Sekretärin), Kirchstraße 18, 30966 Hemmingen / Wilkenburg, Telefon (05 11) 42 51 10, Fax (05 11) 42 51 21, E-Mail kg.wilkenburg-harkenbleck@evlka.de. **Internet:** www.st-vitus.online **Öffnungszeiten:** dienstags und donnerstags, von 10.00 bis 12.00 Uhr. **Pfarramt:** Pastorin Dr. Damaris Grimmsmann, Telefon (05 11) 4 10 87 79, Fax: (05 11) 42 51 21, E-Mail Damaris.Grimmsmann@evlka.de **Kirchenvorstand:** Markus Steinmetz (stellvertretender Vorsitzender) Telefon: (05 11) 3 90 67 97, E-Mail steinmetz.markus@outlook.de **Kirchenmusikerin:** Birgit Brenner, Telefon: (0 51 02) 91 32 35 **Küsterin:** Roswitha Wecke, Telefon (0 50 66) 8 13 97 48.

GOTTESDIENSTE

Sonntag, 5. Februar

11.00 Uhr Gottesdienst in Wilkenburg (Gemeinderaum), Prädikantin Metz

Kleine-Große-Familien-Sternsinger-Geschwister-Omas-Enkel-Opas-Erstkommunionkinder

Jeder kann was!



Kinder können sehr gerne irgendetwas mitbringen, was sie gut können:
Jonglierbälle, Skateboard, Ball, Instrument, Springseil, Gummitwist, oder???

Herzliche Einladung zum Patronatsfest St. Johannes Bosco

Samstag, 11. Februar 2023 um 17 Uhr
in St. Joh. Bosco, Hemmingen.

Familiengottesdienst

und anschließend für alle*

Kirchentreff

bei

Italienischen Nudeln mit leckeren Soßen

*ohne Anmeldung, einfach dabei bleiben, essen, klönen, Spaß haben

Einladung

50 Jahre Kirchweih in St. Johannes Bosco



Der Festgottesdienst
findet am Sonntag,
5. März 2023
um 11.00 Uhr
in Hemmingen statt.

„Fröhlich sein, Gutes tun und
die Spatzen pfeifen lassen“

Die Kirche ist geöffnet zum Verweilen,
zum Entdecken und darf einfach mal
anders erlebt werden.



Im Anschluss gibt es einen besonderen Imbiss
- die mobile Pizza Manufaktur versorgt uns mit
leckerer Pizza. Ein abwechslungsreiches
Programm für Kinder und Erwachsene wird
abgerundet durch den Auftritt eines
Überraschungsgastes ... lassen Sie sich
verzaubern.

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen, Gespräche
und die Gelegenheit sich besser kennenzulernen.

Danke

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren.
Es ist wohltuend, soviel Anteilnahme zu finden.
Von ganzem Herzen danken wir allen, die sich mit uns
verbunden fühlen und ihre Anteilnahme
in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Es war in unserem Schmerz ein großer Trost zu erfahren, wie viel
Liebe, Freundschaft und Wertschätzung dem Verstorbenen

Helmut Pietschmann

* 12. 04. 1953 † 16. 12. 2022

entgegengebracht wurde.

**Angelika Pietschmann
Patrick, Oliver und alle Angehörigen**

Arnum, im Februar 2023

**Irmgard Simons**

* 07.10.1936 27.11.2022

Nach 48 Jahren Freundschaft hast Du unsere
Welt verlassen. In Trauer schließe ich meine
Augen und denke an Dich.

Brigitte Zick

*Es ist schwer, einen geliebten Menschen
zu verlieren, aber es tut gut, zu erfahren,
wie viele ihn gern hatten.*

Peter Ostermeier

† 22. 12. 2022

Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich in
stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und
ihre Anteilnahme auf so liebevolle Weise zum
Ausdruck brachten.

Unser besonderer Dank gilt Pastor Beyger für
seine tröstenden Worte.

Im Namen aller Angehörigen

**Bärbel Ostermeier
Tina Musehold**

Trauerkarten



Gödicke Druck Verlag & Consulting GmbH

Telefon (05 11) 41 02 89-0 · E-Mail info@goedicke-druck.de

N. Nassisi Service

Friedhofsgärtnerei · 0172-540 89 24

Grabpflege & Neugestaltung in allen Ortsteilen
von Hemmingen, Ricklingen und Seelhorst.

Sonntag, 5. Februar

11.00 Uhr Kindergottesdienst in Harkenbleck, Team

Sonntag, 12. Februar

11.00 Uhr Gottesdienst in Harkenbleck, Prädikantin Metz

VERANSTALTUNGEN

Mittwoch, 1. Februar 2023, 20.00 Uhr, Chorprobe VocaVitus

Mittwoch, 8. Februar 2023, 20.00 Uhr, Chorprobe VocaVitus

Förderverein der St.-Vitus-Kirche e.V.: Markus Steinmetz, Telefon (05 11) 3 90 67 97

Förderverein Kapelle Harkenbleck e.V.: Wolf Hatje, Telefon (0 51 01) 5 81 18

Rumänien-Arbeitsgruppe Hemmingen e.V.: Elisabeth Rotthaus, Telefon (05 11) 41 79 97, E-Mail elisabeth_rotthaus@yahoo.de; Internet-Adresse www.ragh.de

Für Menschen in Not – Gemeinnützige Friedrich-Wolter-Stiftung
Klewertweg 54 A, 30966 Hemmingen, Telefon (05 11) 2 34 86 87, Fax (05 11) 2 34 86 99
E-Mail friedrich.wolter@gmx.de, Internet-Adresse www.fuer-menschen-in-not.de

Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover

mit den Filiationen St. Maria, Pattensen und St. Johannes Bosco, Hemmingen. Kath. Pfarrgemeinde St. Augustinus, Hannover-Ricklingen, Göttinger-Chaussee 145, Telefon (05 11) 123 59 53-0, Fax (05 11) 123 59 53-50, Filiationkirche St. Johannes Bosco, Hemmingen, Berliner Straße 20, Filiationkirche St. Maria, Pattensen, Ostlandplatz 2, Telefon (05 11) 123 59 53-40 **Pfarrvikar:** Pastor Roland Herrmann (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Gemeindereferentin:** Frau Teipel (Sprechstunde nach Vereinbarung), **Sekretärin:** Liliane Jäckel.

Bürozeiten in St. Augustinus:

Dienstag, Mittwoch, Freitag 9.00 – 11.00 Uhr, Donnerstag 15.30 – 17.00 Uhr

Nähere Informationen finden Sie unter: www.sankt-augustinus-hannover.de

GOTTESDIENSTE**Gottesdienste in Ricklingen, St. Augustinus:**

sonntags 11.00 Uhr Heilige Messe

mittwochs 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Pattensen, St. Maria:

donnerstags 09.00 Uhr Heilige Messe (2. Do.)

sonntags 09.00 Uhr Heilige Messe

Regelmäßige Gottesdienste in Hemmingen, St. Johannes Bosco

samstags 17.00 Uhr Heilige Messe

VERANSTALTUNGEN**Regelmäßige Gemeindeveranstaltungen (2G-Modell):**

montags 09.30 Uhr – 11.00 Uhr CompuThek / Pattensen

mittwochs 10.00 Uhr Seniorenbegegnung / Ricklingen

18.00 Uhr – 19.00 Uhr Yoga / Pattensen

donnerstags 18.00 Uhr – 21.00 Uhr Tischtennis / Pattensen

freitags 14.00 Uhr – 18.00 Uhr (2. Freitag im Monat) „Café Malta“ –
Unterstützungsangebot für Demenzerkrankte
und pflegende Angehörige / Ricklingen

sonntags 12.00 Uhr Augustinertreff / Ricklingen

Anzeigenannahme rings um uns: ☎ (05 11) 41 02 89-30

> Fortsetzung von Seite 7

***** OSTERFERIENPROGRAMM *****

FAHRT IN'S RASTI LAND**Spaß pur!**

Wir fahren mit euch in das tolle Rasti Land. Hier könnt ihr nach Lust und Laune Achterbahn, Bobbahn, Wildwasserbahn und vieles, vieles mehr fahren.

Termin: Dienstag, 28. März 2023

Zeit: 10.00 – 16.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus

Alter: 9 bis 12 Jahre

Bitte mitbringen: Dem Wetter angepasste Kleidung, Verpflegung

Teilnehmerbeitrag: 16,- Euro

Anmeldung erforderlich.

ZEITZENTRUM ZIVILCOURAGE

Wir besuchen mit unseren JULEICA's das ZeitZentrum Zivilcourage in Hannover. Das ZeitZentrum Zivilcourage [Z] ist ein interaktiver Lernort zur hannoverschen Stadtgesellschaft im Nationalsozialismus und ein offener Diskussionsraum für Zivilcourage. Das [Z] vermittelt die Geschichte der hannoverschen Stadtgesellschaft im Nationalsozialismus; thematisiert werden Verfolgung, aber auch Widerstand, Zuschauer- und Täterschaft. Unter den Leitfragen „Mitmachen oder Widerstehen“ und

„Bleiben oder gehen?“ regt das [Z] Besucher*innen dazu an, sich kritisch mit den Handlungs- und Entscheidungsmöglichkeiten der Menschen in der Vergangenheit auseinanderzusetzen und über ein demokratisches Zusammenleben in Gegenwart und Zukunft zu reflektieren.

Treffpunkt direkt vor Ort.

Termin: Mittwoch, 29. März 2023, 9.45 – 14.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Theodor-Lessing-Platz 1A, Hannover
(gegenüber neues Rathaus)

Alter: ab 15 Jahre

Teilnehmerbeitrag: kostenlos

Anmeldung erforderlich.

DAS KLIMAAKTIV-FERIENCAMP

Forschen und bewegen

Natürlich auch in diesem Jahr: Das Klimaaktiv-FerienCamp!

Vier Tage lang könnt ihr wieder forschen, experimentieren, untersuchen, bauen, ausprobieren ... Am Vormittag erkunden wir die Gegend, forschen und experimentieren zu den Energieformen Wind, Wasser, Sonne. Damit die Bewegung nicht zu kurz kommt, gehen wir am Nachmittag mit euch in die Sporthalle, bauen dort Stationen auf, spielen und bewegen uns und forschen so über die Zusammenhänge zwischen eurer eigenen Körperenergie und der Energie in der Umwelt. Wenn das Wetter mitspielt, experimentieren wir mit euch auf dem Bauspielplatz und kochen über dem Feuer oder nutzen unseren Lehmofen und backen Pizza.

Ein super spannendes Ferienangebot, gefördert durch den energycity-Fonds proKlima www.proklima-hannover.de

Termin: Montag, 3., 4., 5. u. 6. März 2023, 9.00 – 15.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege / Büro für Naturetainment

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus

Alter: 8 bis 11 Jahre

Bitte mitbringen: dem Wetter angepasste Kleidung, Sportsachen, Hallenschuhe, Verpflegung

Teilnehmerbeitrag: 50,- Euro

Anmeldung erforderlich.

OSTER-NÄHWERKSTATT

Nähen mit der elektrischen Nähmaschine

Diese Aktion ist für AnfängerInnen und Fortgeschrittene geeignet. Nach einer kurzen Einführung in die Geheimnisse einer Nähmaschine für die AnfängerInnen und einer Auffrischung für die Fortgeschrittenen, können die Nähprojekte gestartet werden. Die eigene Nähmaschine kann mitgebracht werden und über die 2 Projektstage in den Kinder- und Jugendräumen bleiben.

Termin: Montag, 3. und 4. April 2023, 10.00 – 15.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Kinder- und Jugendräume Arnum

Alter: ab 9 Jahre

Bitte mitbringen: Nähmaschine und Stoff (wenn vorhanden) und Lunchpaket, Getränke

Teilnehmerbeitrag: 10,- Euro

Anmeldung erforderlich.

ESCAPE-ROOM „FLUCH DER KARIBIK“

(K)eine Gruselgeschichte

Wir fahren nach Hannover und spielen den tollen und spannenden Escaperoom „Fluch der Karibik“. Es erwartet uns ein leicht gruseliges Abenteuer mit einem unvergesslichen Spielerlebnis. Nur als Team können wir das Abenteuer bewältigen. Wir fahren mit Kleinbussen. Bringt euch etwas Taschengeld für das Erfrischungsgetränk im Anschluss mit.

Termin: Montag, 3. April 2023, 10.30 – 14.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus

Alter: 12 bis 16 Jahre

Bitte mitbringen: etwas Taschengeld

Teilnehmerbeitrag: 10,- Euro

Anmeldung erforderlich.

> Fortsetzung auf Seite 15

Dacheindeckungen
Fassadenverkleidungen
Flachdachabdichtungen
Dachklempnerarbeiten



RUSSEK
BEDACHUNGEN

Immer gut durchdacht!

Dachdeckermeisterbetrieb
Matthias Russek

Oerier Straße 4 · 30982 Pattensen

Tel. 0 51 01/8 54 80 88 · Mobil 0174/197 93 28

russek-bedachungen@web.de

www.russek-bedachungen.de



HEUTE SCHON AN
ÜBERMORGEN DENKEN.
Mit Bestattungsvorsorge.

BIRNBAUM
BESTATTUNGEN
Inh. Susanne Schramm-Kaa | Bestattermeisterin

Steinstraße 38 | 30982 Pattensen

0 51 01.13 001 | www.birnbaum-bestattungen.de

METALLBAU
KRÖSCHE

Arnum · Hoher Holzweg 37
Telefon (0 51 01) 99 05 95
Fax (0 51 01) 99 05 96
info@metallbau-kroesche.de
www.metallbau-kroesche.de

- Gitter · Zäune · Treppen · Geländer
- Schlösser- und Türschließer
- Edelstahlarbeiten
- Reparatur · Wartung

HÖRMANN
Tore · Türen · Zargen · Antriebe

Pflegedienste Viola Zucker

Jeder hat das Recht,
in seinem Zuhause
alt zu werden...

Ambulante Pflege vor Ort:
- Grund- und Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Pflegeberatung
- Palliativpflege

Vertragspartner aller Kassen
Mitglied des VDAB

Göttinger Straße 30
30982 Pattensen
Telefon 05101 99170-20

info@pflegedienste-zucker.de
www.pflegedienste-zucker.de



Das Büntebad
im Internet

Büntebad
Hemmingen

Einfach per QR-Code auf Ihrem Smartphone
oder online unter www.buentebad.de.

Termine ohne Gewähr

Es handelt sich bei den folgenden Terminen um Einträge, die von den Veranstaltern auf der Internetseite der Stadt Hemmingen in den Veranstaltungskalender eingetragen und gegenüber der Stadt Hemmingen bis zum Anzeigenschluss der „rings um uns“ nicht abgesagt wurden.

Aus aktuellem Anlass wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Veranstaltungen unter Umständen nicht stattfinden.

Für die Richtigkeit der Angaben wird keine Gewähr übernommen.

Tag Ortsteil Veranstaltung / Ort / Uhrzeit

Tag Ortsteil Veranstaltung / Ort / Uhrzeit

Februar

01 Mittwoch	Arnum	12:30 - 14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30 - 17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	15:00 Informationsveranstaltung SoVD – Ortsgruppe Hemmingen-Westerfeld Rathaus
	Hiddestorf	19:00 - 21:00 DRK Hiddestorf / Ohlendorf Hauptversammlung Altentagesstätte Klagesgarten Klagesgarten 7A
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Deveser Fotografen – „Hawaii – Aloah“ – Multivisionsshow Kulturzentrum bauhof hemmingen
02 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00 - 12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft, Finanzen und Digitalisierung siehe amtliche Bekanntmachung
	Arnum	19:30 - 21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
03 Freitag	Arnum	15:00 - 17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Lars Redlich – „Ein bisschen Lars muss sein“ – Musik-Comedy NEU: Carl-Friedrich-Gauß-Schule

06 Montag	Hemmingen-Westerfeld	16:00 - 18:00 Unternehmer-sprechstunde Rathaus
07 Dienstag	Arnum	10:00 - 12:00 Calenberger Diskussionsrunde Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	17:30 - 19:00 ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt für ALLE ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
08 Mittwoch	Arnum	12:30 - 14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30 - 17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
09 Donnerstag	Hemmingen-Westerfeld	07:00 - 12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30 - 21:00 Treffen der Selbsthilfegruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
10 Freitag	Arnum	15:30 Informationsveranstaltung SoVD – Ortsgruppe Arnum – Wilkenburg – Harkenbleck Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
	Hemmingen-Westerfeld	18:00 - 21:00 Mitgliederversammlung des Mausoleumsverein Bürgersaal des Rathauses
	Hemmingen-Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Torsten Zwingenberger 4tet – Jazzkonzert Kulturzentrum bauhof hemmingen
13 Montag	Arnum	10:00 - 11:00 Seniorentanz der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

VERANSTALTUNGSKALENDER

13 Montag	Hemmingen- Westerfeld	17:30-21:00 Vision:En 2040 – Dialogveranstaltung zur Energie- wende für Bürgerinnen und Bürger Carl-Friedrich-Gauß-Schule
14 Dienstag	Hemmingen- Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad- Selbsthilfwerkstatt für ALLE ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
15 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
16 Donnerstag	Hemmingen- Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
		19:00 Sitzung des Rates der Stadt Hemmingen siehe amtliche Bekanntmachung
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfe- gruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
17 Freitag	Arnum	15:00-17:00 Offenes Café am Bürgerpark für Senioren Gemeindehaus der Friedenskirche
	Hemmingen- Westerfeld	17:00-20:00 Leine-Volkshochschule gGmbH – Lernen, ganz gechillt Geschäftsstelle Gutenbergstraße 2
	Hemmingen- Westerfeld	17:30-20:30 Leine-Volkshochschule gGmbH – Erste Hilfe am Kind Geschäftsstelle Gutenbergstraße 2
	Hemmingen- Westerfeld	19:30-22:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
	Hemmingen- Westerfeld	20:00 bauhof hemmingen: Pasquale Aleardi & Die Phonauten – Antidepressionsmusik Carl-Friedrich-Gauß-Schule
	Hemmingen- Westerfeld	19:30-22:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
18 Samstag	Hemmingen- Westerfeld	19:30-22:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
19 Sonntag	Hemmingen- Westerfeld	15:30-18:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
	Harkenbleck	17:00-18:00 OpenVitus: „Märchen aus aller Welt“ Kapelle Harkenbleck, An der Kapelle 9
20 Montag	Hemmingen- Westerfeld	16:00-18:00 Unternehme- rsprechstunde Rathaus

21 Dienstag	Hemmingen- Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad- Selbsthilfwerkstatt für ALLE ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
22 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
23 Donnerstag	Hemmingen- Westerfeld	07:00-12:30 Wochenmarkt auf dem Rathausplatz
	Arnum	19:30-21:00 Treffen der Selbsthilfe- gruppe „pro zero“ – für Alkohol- und Medikamentenabhängige Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
24 Freitag	Hemmingen- Westerfeld	19:30-22:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
25 Samstag	Hemmingen- Westerfeld	19:30-22:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
26 Sonntag	Hemmingen- Westerfeld	15:30-18:15 Leine-Bühne Hem- mingen e.V. – „Bezahlt wird nicht!“ Jugend-Kultur-Haus Hemmingen Hohe Bünte 6
	Arnum	10:00-11:00 Seniorentanz der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
27 Montag	Hemmingen- Westerfeld	19:00-21:00 BSG Hemmingen – Jahreshauptversammlung Lehrsaal KGS Hemmingen
	Arnum	15:00-16:30 Sprechstunde des Senioren- und Pflegestützpunktes Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65
28 Dienstag	Hemmingen- Westerfeld	17:30-19:00 ADFC Fahrrad- Selbsthilfwerkstatt für ALLE ADFC Fahrrad-Selbsthilfwerkstatt Heinrich-Hertz-Straße 23
	Hemmingen- Westerfeld	18:00 Selbsthilfegruppe Amputierter für die Region Hannover Bürgersaal des Rathauses

März

01 Mittwoch	Arnum	12:30-14:30 Lebensmittelausgabe der Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.: Gemeindehaus der Friedenskirche
	Arnum	14:30-17:00 Senioren-Nachmittag der AWO Arnum Begegnungsstätte, Göttinger Str. 65

Kulturzentrum bauhof e.v. hemmingen

Dorfstraße 53 · Telefon (05 11) 7 60 89 89
 E-Mail: info@bauhofkultur.de
 www.bauhofkultur.de



Bildquelle: jeweils bauhof e.v.

Veranstaltungsprogramm Februar 2023



Vorverkauf:

Eintrittskarten gibt es über die Homepage www.bauhofkultur.de/tickets oder in der Vorverkaufsstelle im Schreibwarengeschäft SchreibGuth, Göttinger Str. 62, Arnum. Es gibt eine Abendkasse.

Mittwoch, 1. Februar 2023, Beginn: 20.00 Uhr

Deveser Fotografen – „Hawaii – Aloha“

Multivisionsshow

Willkommen auf der polynesischen Inselgruppe Hawaii in den Weiten des Pazifiks. Die bauhof-Gäste gehen auf der Reise mit Rita und Harald Schneider dem berühmten Aloha Spirit nach und bereisen Oahu, Kauai, Big Island und Maui. Die Bilder der Show wechseln zwischen brodelnden Vulkanen, einer einzigartigen Landschaft, dem „höchsten Berg der Welt“, aus dem Wasser springenden Walen und eleganten Surfern auf spektakulären Wellen. Die Deveser Fotografen gehen der letzten Monarchie von Hawaii nach und begeben sich auf die Spuren der polynesischen Bevölkerung. Und immer wird die Reise durch diese einmalige Inselwelt begleitet vom entspannten Lebensstil mit dem Schuss „American Way of Life“ des 50. Bundesstaates der USA.



Foto: Schneider

Die Veranstaltung ist leider bereits ausverkauft.

Samstag, 4. Februar 2023, Beginn: 20.00 Uhr

Lars Redlich – „Ein bisschen Lars muss sein“

Musik-Comedy

Lars Redlich – quasi der Thermomix unter den Kleinkünstlern: Er singt, swingt, springt von der Sopran-Arie in den Hip-Hop, mimt den Rocker, die Diva und textet Hits wie „Stairway to Heaven“ oder „Despacito“ brüllend komisch um! Seine eigenen Songs zeugen von Fantasie und grandiosem Humor, wie etwa das Lied von „Eike der Eintagsfliege“, die sich nicht vermehren kann, weil One-Night-Stands auch im Tierreich einen schlechten Ruf haben. Herrlich, wie sich der Musical-Star (Grease, The Rocky Horror Show, Disney in Concert u. v. m.) selbst auf die Schippe nimmt, am Klavier zusammen mit dem Publikum ein Medley aus zugerufenen Songs improvisiert oder über die Notwendigkeit der fünf Klängen an seinem Rasierer sinniert. Überzeugen Sie sich selbst und erleben Sie einen zweistündigen Frontalangriff auf Ihre Lachmuskeln!



Bitte beachten: Die Veranstaltung findet in der KGS Hemmingen, Hohe Bünte 4, statt.

Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Foto: Christa Zwingenberger

Freitag, 10. Februar 2023

Beginn: 20.00 Uhr

Torsten Zwingenberger 4tet

Jazzkonzert

Hinter diesem Bandnamen verbirgt sich ein Quartett, zu dem sich vier exquisite Berliner Jazzmusiker zusammengefunden haben. Gespielt wird moderner Swing, Hardbop, Cooljazz oder auch mal brasilianischer und funkiger Souljazz in einer Mischung aus American Songbook Titeln und Eigenkompositionen der Bandmusiker. Der in Berlin lebende Schlagzeuger Torsten Zwingenberger zählt zu den umtriebigen Persönlichkeiten der deutschen Jazzszene. Über hundert Konzerte im Jahr, internationale Tourneen und zahlreiche Projekte als Bandleader sowie als Sideman stehen auf seiner Agenda. Darüber hinaus hat er mit „Drumming 5.1“ eine aufsehenerregende Schlagzeugtechnik entwickelt, für die er das klassische Drumset um vielfältige Perkussionsinstrumente erweitert und mit innovativen Schlagtechniken bespielt. Im bauhof hemmingen wird er begleitet von den international renommierten Musikern Patrick Braun (Saxofon), Kenneth Berkel (Piano) und Carmelo Leotta (Bass).



Eintritt: 24,- Euro / Ermäßigt: 20,- Euro

Schievink

Orthopädie-Schultechnik
Sanitätshaus

- Schuhe nach Maß
- Schuhumarbeitung
- Diabetikereinlagen
- Sensomotorische Einlagen
- Sporteinlagen
- Video-/Laufband-Analyse
- Bandagen
- Kompressionsversorgung

Hildesheimer Straße 6 (Aegi)
30169 Hannover
 Telefon (05 11) 64 22 02 90

www.schievink.com

Fragen Sie uns!

Glende

Garten Bau GMBH

glende-gartenbau.de

(0172) 4261426 · (0511) 57006081

Garten- u. Landschaftsbau: Beratung u. Planung
 Bepflanzungen · Natursteinarbeiten
 Terrassen · Sichtschutz
 Bachläufe

Nichts läuft mehr?

Das können wir ändern!

Klaunenberg

GmbH

Rohr- und Kanalservice

- Rohr- und Kanalanreicherung
- TV-Kamerauntersuchung
- Dichtheitsprüfung
- Rückstauschutz
- Rohr- und Kanalsanierung

Zentrale Hannover:

Wilhelm-Röntgen-Str. 1
 30966 Hemmingen
 ☎ 05 11 / 82 79 89

Niederlassung Braunschweig:

Gotenweg 10
 38106 Braunschweig
 ☎ 05 31 / 234 46 84

www.ist-dein-rohr-frei.de

> Fortsetzung von Seite 11

OSTERFEUER FÜR KINDER

Nur für Kids

Alle Kinder gehen Samstag zum Osterfeuer – außer Mats, der geht schon Donnerstag zum Bauspielplatz!

Denn wir treffen uns und machen ein gemütliches Osterfeuer. Natürlich gibt es auch ein paar Würstchen vom Grill, Stockbrot und ein paar Getränke.

Kleine Kreativaktion und eine Ostereiersuche starten wir auch noch.

Termin: Donnerstag, 6. April 2023

Zeit: 16.30 – 19.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Bauspielplatz

Alter: 10 bis 14 Jahre

Bitte mitbringen: Entsprechende Kleidung, evtl. Sitzunterlage

Teilnehmerbeitrag: 5,- Euro

Anmeldung erforderlich.

***** FERIENFREIZEITEN 2023 *****

KINDERFREIZEIT NACH WILDEMANN / HARZ

Ab in die Berge

Es geht wieder in den Harz!

Osterferien ohne Wildemann? Undenkbar! Aus diesem Grund fahren wir natürlich auch in diesen Ferien wieder in unsere tolle Berghütte nach Wildemann im Harz. Von dort aus starten wir viele Ausflüge und erkunden den schönen Harz. Auf dem Programm stehen wieder Ausflüge wie Bergwerksmuseum und Silbermine, Sommerrodelbahn, Spaßbad, Nachtwanderung und vieles, vieles mehr

Termin: Sonntag, 2. bis 6. April 2023

Beginn: 13.00 Uhr

Ende: 13.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Jugend-Kultur-Haus

Alter: 8 bis 12 Jahre

Teilnehmerbeitrag: 150,- Euro

Hinweis: Schwimmbadzeichen Bronze erforderlich!

Anmeldung erforderlich (zurzeit nur Warteliste).

KINDERFREIZEIT NACH FÖHR

Sommer, Sonne, Strand und Meer

Dazu gehören Lagerfeuer, Tischtennis, Hüpfkissen, Fußball, Beachvolleyball und andere Attraktionen, die das riesige Außengelände des Schullandheims der Region Hannover bietet. Auch der Strand liegt direkt vor unserer Haustür und ist über einen eigenen Zugang zu erreichen. Ihr werdet viel in dieser Woche erleben – mal alle zusammen, mal in Kleingruppen – und die Umgebung erkunden, Eis essen, Wyk unsicher machen, am Strand rumhängen, Werwölfe spielen und, und, und ... Es wird super!

Seid also dabei und verbringt die schönste Zeit des Jahres mit uns auf dieser tollen Insel!!!

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an: René Döpke, Jugendpflege, E-Mail rene.doepke@stadthemmingen.de oder Tel. (05 11) 4103-432

Termin: Sonntag, 30. Juli bis 6. August 2023

Beginn: 08.00 Uhr

Ende: 20.00 Uhr

Veranstalter: Jugendpflege

Treffpunkt: Neue Busschleife KGS

Alter: 9 bis 13 Jahre

Teilnehmerbeitrag: 390,- Euro

Hinweis: Schwimmbadzeichen Bronze erforderlich!

Anmeldung erforderlich (zurzeit nur Warteliste).

FERIENFREIZEIT NACH FÖHR

Ab auf die Insel

Auch im Jahr 2023 wollen wir wieder auf die tolle Insel Föhr!

Diejenigen, die schon des Öfteren mitgefahren sind, wissen wie toll das Schullandheim der Region Hannover ist. Die „Neuen“ dürfen sich auf ein super ausgestattetes Haus, Sommer, Sonne, Strand, Ausflüge ... freuen. Auch in diesem Jahr steht der Fokus wieder auf Bewegung, Sport und Spaß. Das Gelände und die Gegend bieten sehr viele Möglichkeiten, ob Beachvolleyball, Basketball, Fußball, Yogasessions, Tabata, SUP-Touren, Windsurfing-Schnupperkurs, die Auswahl ist riesig ... Seid dabei!!!



Leif Debor

Rechtsanwalt und Notar
Fachanwalt für Steuerrecht und Insolvenzrecht

Königstraße 53
30175 Hannover

Telefon (05 11) 31 60 63
www.kanzlei-debor.de



VERGISS DEINE VORSÄTZE...

CLEAN FITNESS2

... BEGINNE JETZT RICHTIG:

- Personal Training
- Ernährungsberatung
- 24/7 Betreuung

0176 46199941
frank.schumann@cfcoach.de
frankschumann.cleanfitness-life.de





carsten schirmer

Malermester OH
staatl. gepr. Techniker

Tel.: 0511 / 234 80 88

Gutenbergstraße 6
30966 Hemmingen
Fax: 0511 / 234 80 89
www.malermester-schirmer.de
info@malermester-schirmer.de

malerei und anstriche
lasur- und glanzputztechnik
bodenbeläge und parkett
vollwärmeschutz
fassadeninstandsetzung
betoninstandsetzung
gerüstbau



Arnumer Seniorenhilfe im Alltag

Tel. (05 11) 94 05 07 70


Göttinger Landstraße 7
30966 Hemmingen

seniorenhilfe.im.alltag@web.de

NEU: Ab März bieten wir Senioren-Kaffee-Fahrten an.
für bis zu 8 Personen, rollstuhlgerecht – mögl. Ziele sind z. B. das Steinhuder Meer, die Lüneburger Heide oder der Harz.

Rollladen- und Jalousiebau

Wir beraten sie kostenfrei und unverbindlich vor Ort!




Marie-Curie-Str. 15
30966 Hemmingen
neubachersonnenschutz1995@freenet.de

Herstellung von:
Rollladen / Rolltore
Außenjalousien
Plissee / Markisen
Wintergartenbeschattungen
Vertikal-Jalousien
Motoren und Steuerung
Reparatur und Service

Telefon 0511 – 84 374 10
hemmingen-sonnenschutz.de



Die mehr als 50 in der Bürgerstiftung tätigen Ehrenamtlichen waren im Vorjahr in sehr unterschiedlichen Bereichen unterwegs. Mithilfe der Weihnachtswunschbaum-Aktion bekamen 187 Kinder Geschenkwünsche erfüllt, die Hemminger Literaturstunde lud zu zahlreichen Lesungen ein, und Senioren gewannen beim Handy-Training mit Schülern der KGS vertiefte Einblicke in den Umgang mit Smartphones. 140 Oberstufenschüler der KGS besuchten zwecks beruflicher Orientierung den Marktplatz der Berufe, und Grundschulern wurden mithilfe von Bücherpaketen und Theateraufführungen neue Horizonte erschlossen. Ein Dauerbrenner ist die Betreuung des Obstbaumlehrpfads zwischen Wilkenburg und Harkenbleck, und die vielen Helfer des Netzwerks für Flüchtlinge hatten 2022 erneut mit zahlreichen Geflüchteten aus etlichen Nationen – dieses Jahr schwerpunktmäßig aus der Ukraine – alle Hände voll zu tun.

Die Homepage der Bürgerstiftung ist im Internet unter der Adresse www.buergerstiftung-hemmingen.de zu finden.

Von Knast bis Krankenwagen – das plant die Bürgerstiftung 2023

Das Jahr 2022 ist kaum zu Ende gegangen, mit zahlreichen Projekten und Aktionen insbesondere im vierten Quartal, da nimmt die Bürgerstiftung Hemmingen (BSH) schon das Jahr 2023 in den Blick. Dabei will der fünfköpfige Vorstand neben der Fortschreibung von viel Bewährtem auch zwei neue Ideen umsetzen. So sollen Treffen von Hemminger Grundschulkindern mit Notärzten und Rettungssanitätern arrangiert werden, um mehr Verständnis für deren Arbeit zu entwickeln und mögliche Hemmschwellen sowie Ängste abzubauen. Außerdem möchte die Stiftung, wie die kommissarische Vorsitzende Juliane Steinmetz erklärte, Jugendlichen aus Hemmingen Gespräche mit Straftätern ermöglichen. Nach den Worten der Rechtsanwältin geht es darum, Gewaltprävention zu betreiben, vor den Risiken von Straftaten zu warnen und einen gewaltlosen Umgang mit Konflikten zu thematisieren.

Geplant für 2023 ist laut Professor Uwe Groth, Vorsitzender des fünfköpfigen Stiftungsrats, auch ein Fest für die Stifter. Wie er sagte, deckt die Bürgerstiftung mit ihren Angeboten alle Bereiche der Gesellschaft ab – was ein Grund sei, stolz auf das Geleistete zu sein. Im Gründungsjahr 2006 hatten gut 70 Spenderinnen und Spender rund 170.000,- Euro Stiftungskapital eingebracht, Ende 2022 ist diese Zahl auf mehr als 130 Stifterinnen sowie Stifter gestiegen.

Das fixe Kapital der BSH beträgt derzeit etwa 650.000 Euro. Die Einnahmen aus Kapitalerträgen und Spenden lagen 2022 bei rund 40.000 Euro, auf der Ausgabenseite für diverse Projekte und Aktionen standen 50.000 Euro, die sich auch aus Überschüssen der beiden Vorjahre speisten. Dies ist aus Sicht des Vorstands eine erfreuliche Steigerung gegenüber 2020 und 2021, in denen wegen der Corona-Pandemie etliche Vorhaben gestrichen werden mussten.

Stolz ist die BSH, dass sie jüngst zum wiederholten Mal das „Gütesiegel für Bürgerstiftungen“ verliehen bekommen hat – nunmehr gültig bis 2025. Dieses Gütesiegel vergabe der Bundesverband Deutscher Stiftungen nicht leichtfertig, sondern hier würden sowohl mit Blick auf die finanzielle Solidität als auch auf die Inhalte der geförderten Projekte hohe Anforderungen gestellt, sagte Vorstandsmitglied Juliane Steinmetz. Doch bei allen Anstrengungen, die die ehrenamtliche Arbeit mit sich bringe, könne man dabei auch viel Spaß haben. Man komme mit vielen Themen und Menschen in Kontakt, mit denen man sonst nicht in Berührung gekommen wäre, und das könne sehr erfüllend sein.

Wer bei der Bürgerstiftung Hemmingen mitmachen, einen Förderantrag stellen oder eine Spende loswerden will, findet die nötigen Informationen, Formulare und Ansprechpartner auf der Homepage unter der Internetadresse www.buergerstiftung-hemmingen.de.



Juliane Groth (kommissarische Vorstandsvorsitzende der Bürgerstiftung Hemmingen) und Professor Uwe Groth (Vorsitzender des Stiftungsrats).

Bildquelle: Bürgerstiftung Hemmingen

GRAMANN

Hannöversche Landschlachtere



AHRBERG

beste Meisterqualität seit 1896

WERKSVERKAUF in Pattensen

von Dienstag - Samstag geöffnet



Wochentipps vom 31.01. - 04.02.2023

Thüringer Mett herzhaft würzig ab 500 g	100 g 0,99 € 100 g 0,79 €
Schweineschnitzel aus der Oberschale	100 g 0,99 €
Frische Zwiebelmettwurst so schmeckt hausgemacht ca. 170 g / Stück	Stück 2,90 € 2 Stück 5,50 €
Rinderrouladen in Soße fertig gegart - nur noch warm machen und genießen	Stück 5,90 €



Irrtümer
vorbehalten

JEDEN DIENSTAG 10 % Rabatt

auf das gesamte Sortiment, außer Angebote

Ludwig-Erhard-Straße 25
(im Gewerbegebiet)

www.gramann-ahrberg.de

Dienstag - Freitag: 8 - 18 Uhr | Samstag: 8 - 14 Uhr



GÄRTENVONGLENDE

GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Planung | Gestaltung | Ausführung | Pflege

Der Meisterbetrieb aus Hemmingen
Tel. 0174 9903696 · kontakt@gaertenvonglende.de

Stellenmarkt

Suche Reinigungskraft für Wohnung in Arnum, Moulineauxplatz,
14-tägig ca. 3 Stunden. ☎ (0162) 130 18 40

Ankauf / Verkauf

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944-36160, www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm

Erfolg für Musikschule bei Jugend Musiziert



Musikschule Hemmingen e.V.

Die Musikschule Hemmingen e.V. freut sich über 7 sehr erfolgreiche Teilnehmer*innen bei „Jugend Musiziert“. Bei diesem Jugendwettbewerb tritt man in verschiedenen Kategorien an, beispielsweise in einem kleinen Ensemble oder in einer Solowertung. Die Teilnehmenden zeigen ihr Können in umfangreichen und anspruchsvollen Programmen, die von der hochkarätigen Ausbildung an der Musikschule zeugen – gewissermaßen eine Zeitreise durch Epochen, Stile und Interpretationskunst. Neben der Bewertung einer fachkundigen Jury steht auch die Rückmeldung im Vordergrund, die die Schüler*innen erhalten. So weiß jede*r, was sie oder er zukünftig noch verbessern kann. Und ganz nebenbei lernt man durchs Zuhören bei den anderen Teilnehmenden viele tolle Stücke kennen und findet so Ansporn und Motivation.



von links: Neva Meißner, Elisabeth Fellmann, Jori Gömann, Lilah Meißner und Greta Seemann; Foto: privat; Bildquelle: Musikschule Hemmingen e.V.

Hier die hervorragenden Ergebnisse der Schüler*innen der Musikschule Hemmingen e.V.:

- Elisabeth Fellmann Wertung: Klavier, Altersgruppe IA
1. Preis (23 Punkte) Lehrkraft: Martina Zimmermann
- Lilah Meißner Wertung: Klavier, Altersgruppe II
1. Preis (24 Punkte) Lehrkraft: Martina Zimmermann
mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb
- Greta Seemann Wertung: Klavier, Altersgruppe III
1. Preis (24 Punkte) Lehrkraft: Martina Zimmermann
mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb
- Neva Meißner Wertung: Klavier, Altersgruppe IV
1. Preis (23 Punkte) Lehrkraft: Martina Zimmermann
mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb
- Jori Gömann Wertung: E-Gitarre, Altersgruppe IV
1. Preis (25 Punkte) Lehrkraft: Laszlo Gulyas
mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb
- Julius Obst Wertung: Duo Violoncello, Altersgruppe VI
Jan-Philip Bücken Lehrkraft: Yasuko Ogata
1. Preis (25 Punkte) mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb

Fünf Schüler*innen der Musikschule Hemmingen haben sich beim Regionalwettbewerb von „Jugend Musiziert“ einen 1. Preis mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb erspielt. Am 15. März 2023 wird es um 17.30 Uhr im Forum der KGS eine öffentliche Generalprobe für die Teilnehmer*innen des Landeswettbewerbs geben.

Besonders motivierte Schüler*innen können an der Musikschule speziell im Theorieunterricht (Musik-Club, donnerstags 17.30 bis 18.15 Uhr in Arnum) und in der SVA gefördert werden (verschiedene Theoriegruppen). Bei Interesse im Büro der Musikschule melden unter info@musikschulehemmingen.de oder unter (05 11) 42 86 85.

Laatzener Tafel für Hemmingen, Laatzten und Pattensen e.V.



Ausgabe Arnum: Mittwoch, 12.30 bis 14.30 Uhr
Friedenskirche Arnum, Bockstraße 33, 30966 Hemmingen

Nähere Informationen gibt es unter der Rufnummer (01 57) 35 56 94 69 (bei Frau Dorothea Bartram) oder bei der 1. Vorsitzenden unter Telefon (01 75) 7 80 24 16 (Frau Dietlind Osterkamp).

Verein Mausoleum

GRAF CARL VON ALTEN E.V. HEMMINGEN



Einladung zur Mitgliederversammlung

Am Freitag, dem 10. Februar 2023 findet um 18.00 Uhr im Ratssaal des Rathauses Hemmingen unsere ordentliche Mitgliederversammlung statt.

Dazu lade ich Sie herzlich ein.

TAGESORDNUNG

- TOP 1: Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
- TOP 2: Ehrung der verstorbenen Mitglieder
- TOP 3: Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung, der Tagesordnung und der Beschlussfähigkeit
- TOP 4: Genehmigung des Protokolls der Mitgliederversammlung vom 29.04.2022
- TOP 5: Bericht des Vorstandes
 - 5.1 des 1. Vorsitzenden
 - 5.2 des Kassenwartes/Finanzen
- TOP 6: Bericht der Kassenprüfer
- TOP 7: Aussprache zu den Berichten
- TOP 8: Entlastung des Vorstandes
- TOP 9: Wahl des Vorstandes
 - 9.1 1 Schriftwart/in
 - 9.2 1 Beisitzer/in(alle übrigen Mitglieder des Vorstandes sind bis 2024 gewählt)
- TOP 10: Wahl Kassenprüfung
 - 10.1. 1. Kassenprüfer/in
 - 10.2 2. Kassenprüfer/in
- TOP 11: Ausblick für das Jahr 2023
- TOP 12: Verschiedenes

Dirk Oerzen, Vorsitzender

Wegwerfen? Denkste!



Repair Café

Am 4. Februar 2023 zwischen 14.00 und 17.00 Uhr öffnet wieder unser Repair Café!

Am Samstag, dem 4. Februar 2023 steht für Sie das Team des Repair-Café im Bürgersaal des Rathauses in Hemmingen mit Rat und Tat bereit. Zwischen 14.00 und 17.00 Uhr helfen verschiedene Fachleute und ambitionierte Laien kostenlos bei allen möglichen Reparaturen.

Besucher und Besucherinnen des Repair Cafés bringen ihre kaputten oder funktionsuntüchtigen Gegenstände von Zuhause mit. Toaster, Lampen, Föhne, Kleidung, Spielzeug, Geschirr ... alles, was nicht mehr funktioniert, kaputt oder beschädigt ist, kann mitgebracht werden.

Die Wahrscheinlichkeit ist groß, dass die Reparatur gelingt! Die Fachleute im Repair Café wissen fast immer eine Lösung. Dabei ist auch Mitmachen gefragt.

Wartezeiten können bei einem Kaffee und netten Gesprächen verkürzt werden. Wir wünschen Ihnen viel Spaß und Erfolg!

Während des Repair Café werden in einer Sammelbox Handys für die Aktion „Handys für Hummel, Biene und Co.“ des NABU gesammelt.

„Ausgediente Handys in den Hausmüll zu werfen, schadet der Umwelt und ist deshalb gesetzlich verboten. Außerdem gehen dabei zu viele seltene Erden verloren und weitere Rohstoffe müssen unnötigerweise abgebaut werden. Im Vordergrund steht für den NABU daher die Wiederaufbereitung und – falls erforderlich – die Reparatur von Mobilgeräten, um die Nutzungsdauer eines Handys zu erhöhen. Beim Kauf eines neuen Handys bitte das vorangegangene ausgemusterte Handy möglichst schnell in die NABU-Handysammlung geben. So ist die Wahrscheinlichkeit höher, dass sich eine Wiederaufbereitung lohnt und erfolgt. Hierdurch wird die Nutzungsdauer verlängert und die Umwelt geschont.“

(Quelle: <https://www.nabu.de/umwelt-und-ressourcen/aktionen-und-projekte/handysammlung/index.html>)

Es werden alle Arten von Handys, Smartphones oder Tablets – gerne mitsamt Zubehör (Netzteil, Ladekabel, Akku, Headset) gesammelt.

ARNUM



Ihre Freiwillige Feuerwehr Arnum informiert:



127. Generalversammlung der Ortsfeuerwehr Arnum

WAHL DES ORTSBRANDMEISTERS

Etwa 130 Teilnehmende hatten sich am 14. Januar 2023, um 18.00 Uhr zur 127. Generalversammlung der Ortsfeuerwehr Arnum in der Fahrzeughalle eingefunden. Nach nun drei Jahren Corona-Pause war auch wieder eine Delegation der befreundeten Feuerwehr aus Blankenburg dabei.

Wie Ortsbrandmeister Frank Boßdorf ausführte, wurde die Arnum Wehr im Jahr 2022 zu 91 Einsätzen gerufen, ein deutliches Plus gegenüber 57 Einsätzen in 2021. Die Ortsfeuerwehr kann dabei auf stabile Mitgliederzahlen zurückgreifen, was nicht zuletzt auch an der von Boßdorf als hervorragend gelobten Jugendarbeit liegt. Diese Arbeit wurde im vergangenen Jahr auch von der Bürgerstiftung Hemmingen gewürdigt: Kevin Gehrke, Leon Janßen, Robin Lürßen und Alexander Wiesner erhielten einen Preis aus dem Jugendfond der Stiftung für ihr jahrelanges Engagement in der Jugendarbeit der Feuerwehr Arnum.

Aus dem Kreis der Gruppenführer berichtete Nils Bormann. Im Jahr 2022 wurde ein Fokus auf die Zusammenarbeit innerhalb der Stadt Hemmingen gelegt. Nach der Explosion auf dem Campingplatz Arnummer See (im Oktober 2021) gab es einen gemeinsamen Übungsabend mit den Nachbarwehren aus Harkenbleck und Hiddestorf/Ohlendorf.

Jugendfeuerwehrwart Kevin Gehrke freute sich über das im letzten Jahr renovierte Jugendhaus. Nach vier Jahren Pause fand in 2022 wieder ein Zeltlager der Stadtjugendfeuerwehr Hemmingen statt, bei dem sich die Jugendlichen bei schlechtem Handypfand ordentlich sportlich verausgaben konnten. Die Löschteufel unter der Leitung von Kinderfeuerwehrwart Robin Lürßen blickten auf eine kleine Ausgabe der großen Feuerwehrmesse Interschutz in Hemmingen zurück. An – von den Ortsfeuerwehren – betreuten Stationen konnten sich die Kinder zu verschiedenen Themen und Fahrzeugen informieren.

Maren Obst hob für den Musikzug die sehr gute Zusammenarbeit mit dem Musikzug der Freiwilligen Feuerwehr aus Hiddestorf/Ohlendorf hervor, wodurch Auftritte wie beim „Musikfrühschoppen“ der SV Arnum überhaupt erst möglich werden. Da der Musikzug auch in 2022 an seine personellen Grenzen gestoßen ist, sollen auch in Zukunft Kooperationen auf Stadtebene erfolgen. Interessierte sind dabei auch zu den Übungsabenden (immer Donnerstag abends) willkommen.

Mit dem Niedersächsischen Ehrenzeichen für langjährige Dienste im Feuerlöschwesen wurden drei Kameraden ausgezeichnet. Der ehemalige Stadtbrandmeister Roland Frey für 50 Jahre, Olaf Rien für 40 Jahre und Tobias Obst für 25 Jahre.

Robin Lürßen und Alexander Meier wurden zu Hauptfeuerwehrmännern sowie Stadtjugendfeuerwehrwart Dennis Boßdorf wurde zum Hauptlöschmeister befördert.

Mit dem LFV-Abzeichen für langjährige Feuerwehrmusiker:innen wurden vom Musikzug Elisabeth Hoffmann (50 Jahre) und Andreas Schiewe (25 Jahre) geehrt.

Der wohl für die Ortsfeuerwehr wichtigste Punkt auf der Tagesordnung war die Wahl zum Ortsbrandmeister. Als einziger Kandidat stand Frank Boßdorf zur Wahl. Mit großer Mehrheit wurde er wieder gewählt und geht damit in seine nun dritte Amtsperiode. Die Freude über diese Wahl war ihm bei seinen Dankesworten deutlich anzumerken.

Bürgermeister Jan Dingeldey blickte in seinem Grußwort auf den Brand der Mehrzweckhalle in Harkenbleck zurück. Welches Engagement Feuerwehrleute eigentlich an den Tag legen, ist ihm in seiner Funktion als Bürgermeister bei diesem Einsatz besonders bewusst geworden. Die Stadt Hemmingen würdigt das Engagement der freiwilligen Feuerwehrleute in Form des freien Eintritts ins Bünthebad. Auch das Ermöglichen des Zugangs zur niedersächsischen Ehrenamtskarte gehört dazu. In 2023 soll die, wegen Corona verschobene, Einweihung des Feuerwehrgerätehauses Arnum erfolgen. Der Stadt Hemmingen schwebt hierzu ein Tag der offenen Tür vor. Auch bei der Digitalisierung der Feuerwehren bringt sich die Stadt Hemmingen ein und übernimmt, wie auf der letzten Jahreshauptversammlung angeregt, die Kosten für die im Stadtgebiet verwendete Software zur Alarmierungsunterstützung. In seinem letzten Grußwort als Abschnittsleiter erwähnte Eric Pahlke die Einsätze am Flüchtlingsdrehkreuz am Bahnhof Hannover Messe/Laatzten. Stadtbrandmeister Marc Wehrmann berichtete von der Einweihung des neuen Gerätehauses in Harkenbleck und den Fortschritten beim gemeinsamen Neubau der Ortswehren Hemmingen/Westerfeld und Wilkenburg.



Stellenausschreibung

familienfreundlich im Grünen

Die Stadt Hemmingen liegt in der Region Hannover und grenzt direkt südlich an die Landeshauptstadt. Eine hervorragende Infrastruktur mit ÖPNV-Anbindung, Einkaufsmöglichkeiten, zahlreichen Kinderbetreuungseinrichtungen, einer aktiven Jugendarbeit, einem ausgebauten Radwegenetz durch die Leine-Aue und einem regen Vereinsleben stehen den 19.000 Einwohnenden zur Verfügung und machen unsere Stadt familienfreundlich im Grünen. Dieser Leitlinie folgen wir auch als Arbeitgeberin mit einem besonderen Schwerpunkt von Angeboten zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf, wie weitgehend flexiblen Arbeitszeiten oder der grundsätzlichen Möglichkeit von Homeoffice.

Die Stadt Hemmingen sucht Sie als

Leitung für die Abteilung FamilienServiceBüro im Fachbereich Generationen und Bildung

Wir bieten Ihnen:

- ein unbefristetes Arbeitsverhältnis als tariflich Beschäftigte*r im öffentlichen Dienst
- eine Bezahlung nach Entgeltgruppe 11 mit regelmäßigen Tarifierhöhungen sowie eine zusätzliche leistungsorientierte Prämienzahlung
- flexible Arbeitszeiten
- Homeoffice
- ein abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- motivierte Mitarbeiterinnen, ein kollegiales Umfeld
- eine gute ÖPNV-Anbindung

Sie sind auf der Suche nach einer neuen beruflichen Herausforderung und wünschen sich gleichzeitig einen sicheren Arbeitsplatz mit einer familienbewussten Personalpolitik? Dann sind Sie bei uns richtig! Zur Verstärkung unseres Teams bieten wir Ihnen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Vollzeitstelle als Abteilungsleitung die grundsätzlich auch teilbar ist.

Die Abteilung FamilienServiceBüro dient Familien als zentrale Anlaufstelle und unterstützt Eltern bei der Betreuung von Kindern von der Geburt bis zum Ende der Grundschulzeit. Dafür stehen in der Stadt Hemmingen 16 Kindertagesstätten zur Verfügung, von denen sich 11 in eigener Trägerschaft befinden. Zudem erfolgt die Vermittlung von Kindertagespflegepersonen.

Ihre zukünftigen Aufgaben sind unter anderem:

- fachliche, organisatorische und personelle Leitung des FamilienServiceBüros mit zwei Verwaltungsmitarbeitenden sowie für 11 Einrichtungsleitungen und deren Mitarbeitende
- Pädagogische Fachberatung
- Erarbeitung und Weiterentwicklung von Konzepten (insbesondere Schutzkonzepten)
- Umsetzung gesetzlicher Vorgaben im Bereich Kindertagesstätten und Kindertagespflege (u.a. Kindertagesstättenbedarfsplanung, Kooperation mit freien Trägern, Bearbeitung Zuschüsse und Förderung von Kindertagesstätten)
- Vertretung der Abteilung in eingerichteten Arbeitsgruppen und städtischen Gremien
- Förderung der Digitalisierung der Kindertagesstätten.

Mit diesen notwendigen Qualifikationen können Sie uns überzeugen:

- Ein erfolgreich abgeschlossenes Studium der Sozialarbeit oder Sozialpädagogik (Diplom / Bachelor) oder eine vergleichbare Qualifikation.
- Führungserfahrung im Kindergartenbereich
- Organisationskompetenz
- Verhandlungsgeschick, hohes Verantwortungsbewusstsein und Durchsetzungsvermögen
- grundlegende Kenntnisse im Verwaltungsrecht
- Interesse an der Einführung digitaler Angebote und Methoden im Kindertagesstättenbereich
- Dienstleistungsorientierter Umgang mit Bürgerinnen und Bürgern
- Engagement und Eigeninitiative

Nähere Auskünfte zu den Aufgaben der Stelle erteilt Herr Baumgarte, Fachbereichsleiter, (0511) 41 03 -112. Für Fragen zum allgemeinen Stellenausschreibungsverfahren steht Ihnen Herr Malina (0511) 41 03 -251 gerne zur Verfügung.

Die Stadt Hemmingen fördert aktiv die Gleichstellung aller Mitarbeitenden und begrüßt deshalb Bewerbungen unterschiedlicher Geschlechter (m/w/d), unabhängig von deren kultureller und sozialer Herkunft, Alter, Religion, Weltanschauung, Behinderung oder sexueller Identität. Die Stadtverwaltung ist bemüht, den Frauenanteil in Positionen dieser Art zu erhöhen und ist deshalb besonders an der Bewerbung von Frauen mit den genannten Qualifikationen interessiert. Schwerbehinderte Bewerber*innen werden bei entsprechender Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis zum **15.02.2023** an die Stadt Hemmingen, Service Zentrale Dienste, Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen. Eine Bewerbung ist auch über www.stadthemmingen.de online möglich.

Die Stadt Hemmingen verarbeitet Ihre personenbezogenen Daten gemäß den geltenden gesetzlichen Vorgaben der EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU-DSGVO). Die Datenschutzhinweise entnehmen Sie bitte unserer Internetseite (<https://www.stadthemmingen.de/portal/seiten/datenschutz-907000077-22500.html>).

Das letzte Wort hatte dieses Jahr das Feuerwehrmitglied Burkhard Racker. Er bedankte sich für die gute Kameradschaft in der Feuerwehr, dafür dass sich junge Kameraden aktiv einbringen, dafür dass fördernde Mitglieder uns finanziell unterstützen und dafür, dass Personen Verantwortung in der Feuerwehr übernehmen. Zu guter Letzt galt sein Dank dem alten und neuen Ortsbrandmeister Frank Boßdorf.

Freiwillige Feuerwehr Arnum

Stadtbrandmeister
Marc Wehrmann, der
wiedergewählte
Ortsbrandmeister
Frank Boßdorf und
sein Stellvertreter
Marcus Obst

Bildquelle: Freiwillige
Feuerwehr Arnum



DRK-Ortsverein Arnum

Treffen

Am 14. Februar 2023, um 18.00 Uhr findet unser monatliches Treffen wieder bei Cao, Göttinger Straße 85 in Arnum statt. Über eine rege Beteiligung würden wir uns sehr freuen.

TERMINE UND ANGEBOTE

– Gymnastik für Seniorinnen

Freitag von 8.30 bis 9.30 Uhr,
im Gemeindehaus der Friedenskirche in Arnum
Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.
Leitung & Auskunft: Christine Harrenga-Reese, Tel. (0163) 6 9648 10

– Wassergymnastik für Damen im Buntebad

Dienstag von 8.15 bis 9.00 Uhr
Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.
Auskunft und Anmeldung: G. Gieseke, Tel. (0174) 3 90 46 20

– Sozialstation

Pflege zu Hause, Pflege- und Hausnotruf vermittelt die Sozialstation weiter, Göttinger Straße 46 – 48 in Arnum, Tel. (05 11) 41 64 42

– Essen auf Rädern

„Menu-Bring-Dienst“ über Sozialstation, Tel. (0511) 41 64 42

– Kleiderkammer

DRK Laatzen (DRK-Rettungswache), Nürnberger Straße 5
Gut erhaltene Kleidung kann jederzeit abgegeben werden.
Ausgabe ist mittwochs von 9.00 bis 11.00 Uhr.

– Monatliche Mitgliedertreffen

Jeden 2. Dienstag im Monat. Beginn ist jeweils **um 18.00 Uhr.**
Bis auf Weiteres finden die Treffen im China Restaurant „Cao“,
Göttinger Straße 85 in Arnum statt.
Die jeweils geltenden Corona-Bedingungen sind zu beachten.
Etwaigen Änderungen werden mitgeteilt.

DEVESE / HEMMINGEN-WESTERFELD

DRK Hemmingen

Unsere nächsten Veranstaltungen im Bürgersaal des Rathauses Hemmingen bzw. Gemeindesaal der Trinitatiskirche haben wir wie folgt geplant:

Gymnastik für Senioren/-innen im Gemeindesaal der Trinitatiskirche
dienstags von 09.30 bis 10.30 Uhr und
donnerstags von 10.45 bis 11.45 Uhr
Leitung: Britta Hoge (Telefon 05 11 / 7 60 83 13)

Neuer Tanzkurs „Tänzelein 2023“ im Gemeindesaal der Trinitatiskirche
donnerstags von 9.30 bis 10.30 Uhr ab 12. Januar 2023

Ein Mix verschiedener Tänze soll Spaß machen, d. h. die Teilnehmenden bekommen gute Laune und entspannen sich. Das Alter spielt keine Rolle. Lassen Sie sich überraschen. Leitung: Britta Hoge (Tel. 0511/7608313)

„Der besondere Dienstag“ (jeweils um 15.00 Uhr im Bürgersaal)

– 7. Februar – Der besondere Dienstag

Wie immer Kaffee und leckeren selbstgebackenen Kuchen – dazu viel Klönerei/Unterhaltung

– 14. Februar: „Gehirnjogging – nicht vergessen!“

Ein spannendes und abwechslungsreiches Gehirntaining für ältere Menschen. Nach Kaffee und Tee wird mit Spielen und Übungen das Gedächtnis trainiert. Ideen und Vorschläge von Teilnehmern sind erwünscht.

– 21. Februar: „Die Lese-Omis“

Ein neues Projekt beim DRK-Ortsverein Hemmingen: Viele ältere Menschen erzählen gern oder lesen gern vor – und am Allerliebsten kleinen Kindern, die gespannt und aufmerksam ihren Worten lauschen. Warum nur zu Weihnachten? Vorlesen ist immer schön – besonders wenn es „ne „richtige Omi“ tut. Auch Lese-Opis sind willkommen! Kommen Sie – Britta Hoge wird alles Weitere erläutern.

– 28. Februar: „Großeltern und Enkel basteln“

Unter Anleitung von Dagmar Gast, die wunderbare Vorschläge und „Zutaten“ mitbringt, werden Sachen gebastelt und Einiges ausprobiert, wobei die Winterzeit im Mittelpunkt steht. Es bietet für die Großeltern geistige Anregungen und Wertschätzungen. Auch Mütter und Väter sowie Nichtmitglieder sind willkommen. Anmeldungen bei Britta Hoge.

Spieltreff u. a. mit Kartenspielen sowie Kaffeetrinken und Klönen im Bürgersaal Rathaus jeweils am Donnerstag von 15.00 bis 17.00 Uhr

Qi Gong-Kurs

Qi Gong ist eine chinesische Meditations-, Konzentrations- und Bewegungsform zur Kultivierung von Körper und Geist. Zur Praxis gehören Atemübungen, Körper- und Bewegungsübungen sowie Konzentrations- und Meditationsübungen. Der Kurs findet wöchentlich jeweils am Freitag um 11.00 bis 12.30 Uhr im Gemeindesaal der Trinitatiskirche statt.

Selbsthilfegruppe „Epilepsie“

Die Epilepsie-Selbsthilfegruppe beim DRK-Ortsverein Hemmingen trifft sich einmal monatlich, zukünftig am 2. Mittwoch im Monat um 18.00 bis 19.30 Uhr. Nachfolgender Termin ist der 8. Februar 2023 im Gemeindesaal der Trinitatiskirche

Kegeln für Senioren/-innen

Jeweils am ersten Donnerstag im Monat, 15.00 bis 17.00 Uhr, auf der Kegelbahn in Hemmingen-Westerfeld, Hohe Bunte 6 (neben Hallenbad / unter Jugend-Kultur-Haus). Alle Interessierte sind zu einer „Schnupperstunde“ herzlich eingeladen. Auch Nicht-Mitglieder des DRK sind willkommen. Weitere Informationen und Anmeldungen bei Jürgen Hartelt (Tel. 05 11 / 41 53 77) oder Erika Raddatz (Tel. 05 11 / 42 35 89).

Blutspende 1. März 2023

Unser Blutspende-Termin findet am Mittwoch, 1. März 2023 um 15.30 bis 19.00 Uhr, in der KGS Hemmingen-Westerfeld statt. (Die Anmeldung zur Blutspende öffnet bereits 15 Minuten vor Terminbeginn.) Wir hoffen auf zahlreiche Teilnehmer!

Nähere Informationen bei Bedarf bei Susanne Fritz:

(Telefon 0176 - 24 35 05 03 bzw. E-Mail susannefritz2312@t-online.de).

Hinweis:

Der DRK-Ortsverein Hemmingen freut sich über weitere Helfer/-innen! Bei Interesse bitte melden bei Britta Hoge (Telefon 05 11 / 7 60 83 13 bzw. brittahoge.mut@gmail.com).

Peter Hauke, DRK-OV Hemmingen

Trinitatis-Kirchengemeinde Hemmingen



TriniFilm – Kirchenkino in Trinitatis

Am Sonntag, dem 19. Februar, um 17.00 Uhr zeigen wir im Gemeindesaal den nächsten TriniFilm, der im Frankreich des 18. Jahrhunderts spielt.

Zu Beginn der Französischen Revolution wird ein wagemutiger, aber stolzer Koch, von seinem adeligen Herrn entlassen, weil er Kartoffeln serviert. Zurück in seinem Landhaus bringt ihn die Begegnung mit einer erstaunlichen Frau dazu, eine geradezu revolutionäre Idee zu entwickeln: Er lässt das gemeine Volk an seinen Kochkünsten teilhaben.

Ein Kulinarisches Kino in opulenten Bildern und eine kluge, wunderbar ausgespielte Geschichte über späte Liebe und das erste Restaurant Frankreichs. Der Eintritt ist frei. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Tennismgemeinschaft Hemmingen-Westerfeld e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung am 17. Februar 2023

Die ordentliche Mitgliederversammlung unseres Vereins, der Tennismgemeinschaft Hemmingen-Westerfeld e.V., findet am Freitag, dem 17.02.2023 ab 19.00 Uhr, Beginn 19.30 Uhr im Vereinsheim der Tennismgemeinschaft Hemmingen-Westerfeld e.V. (TGHW) in der Sundernstraße 25, 30966 Hemmingen statt.

Wir weisen darauf hin, dass nach der gültigen Satzungsänderung auch Jugendliche ab dem vollendeten 16. Lebensjahr volles Stimmrecht haben. Wir freuen uns über eine rege Teilnahme.

BSG Hemmingen e.V.

VEREIN FÜR REHA- UND GESUNDHEITSSPORT



Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung des BSG Hemmingen e.V. findet am Montag, dem 27. Februar 2023, um 19.00 Uhr in der KGS Hemmingen, Lehrsaaal, statt.

TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung durch den 1. Vorsitzenden
2. Feststellung der Anzahl der stimmberechtigten Mitglieder
3. Ehrung der verstorbenen Mitglieder
4. Ehrung von Mitgliedern
5. Genehmigung des Protokolls der letzten Jahreshauptversammlung
6. Bericht des Vorstandes und der Kassenprüfer
7. Entlastung des Vorstandes
8. Neuwahlen
 - 1. Vorsitzender – KassenwartIn
 - Sportwart – Kassenprüfer
 - Spartenleiter-Bestätigung – Pressewart
9. Haushaltsplan und Festlegung des Mitgliedsbeitrages
10. Verschiedenes

Das Protokoll der JHV 2022 kann beim 1. Vorsitzenden oder im Internet www.bsg-hemmingen.de eingesehen werden.

Anträge zur Tagesordnung können bis zum 13. Februar 2023 an den Vorstand gestellt werden.

Hemmingen, im Januar 2023

Der Vorstand

DLRG Ortsgruppe Hemmingen

Jahreshauptversammlung 2023

Liebe Kameradinnen und Kameraden,

hiermit lade ich zur Jahreshauptversammlung 2023 der DLRG O.G. Hemmingen e.V. am Sonntag, dem 12. März 2023, ab 12.00 Uhr in der KGS Hemmingen, Hohe Bünte 4, 30966 Hemmingen, ein.



TAGESORDNUNG:

- TOP 1: Eröffnung, Begrüßung, Grußworte
- TOP 2: Benennung des Protokollführers
- TOP 3: Überprüfung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung
- TOP 4: Feststellung der Stimmberechtigung/Beschlussfähigkeit
- TOP 5: Bekanntgabe des Protokolls der letzten JHV
- TOP 6: Beschluss über die Tagesordnung
- TOP 7: Ehrungen
- TOP 8: Berichte des Vorstandes mit Aussprache
- TOP 9: Berichte der Revisoren
- TOP 10: Entlastung des Vorstandes
- TOP 11: Vorlage und Genehmigung des Haushaltsplanes mit Aussprache
- TOP 12: Bekanntgabe/Bestätigung der Ortsjugendsitzung
- TOP 13: Anträge
- TOP 14: Planung 2023
- TOP 15: Verschiedenes

Anträge und Anträge auf Änderung der Tagesordnung sind bis zum 26. Februar 2023 schriftlich beim 1. Vorsitzenden einzureichen.

Mit sportlichen Grüßen

Matthias Bremer

HARKENBLECK

DRK-OV Hemmingen – OT Harkenbleck

Seniorenkaffeetafel im Feuerwehrhaus Harkenbleck

(mittwochs, von 15.00 bis 17.00 Uhr – zweiwöchentlich ab 11. Januar)

Aufgrund des Brandes in der Mehrzweckhalle findet die Kaffeetafel im neuen Feuerwehrhaus statt.

Infos bei Frau Christel Klauke (Telefon 0173 / 4 97 3172)

– Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter Devese / Hemmingen-Westerfeld –

Ihre Betriebsärztin in Hemmingen und Umgebung



Kerstin Krausen

Fachärztin für Arbeitsmedizin,
Fachärztin für Innere Medizin

Ermächtigte Ärztin in der Untersuchung beruflich strahlenexponierter Personen, Suchtmedizinerin

Kontaktieren Sie mich

E-Mail: kontakt@kmk-arbeitsmedizin.de
Internet: www.kmk-arbeitsmedizin.de



Heilpraktiker

Therapien in meiner Praxis

Mikroimmuntherapie
Stoffwechsel- und Blutanalysen
Immun- und Aufbau-Therapien
Darmsanierung/Darmgesundheit
Gesundheitsorientierte Ernährungsberatung

Naturheilpraxis Isabella Söcker

Arnumer Kirchstraße 4, 30966 Hemmingen, Tel.: 05101 92 56 38
www.naturheilpraxis-isabella-soecker.de Mobil: 0176 80868796



Silvia Richter
HEILPRAKTIKERIN FÜR PSYCHOTHERAPIE

Familien- und Paartherapie
Gesprächstherapie
Traumatherapie
Verhaltenstherapie

Alfred-Bentz-Straße 9 · 30966 Hemmingen
Terminvereinbarungen unter Telefon (01 51) 19 41 31 36

www.silviarichter-psychotherapie.de

Verschiedenes

Kundendienst

für alle Elektrohausgeräte, wie z. B. Waschmaschinen, Kühlgefriergeräte, Herde, Einbaugeräte, Elektro-Arbeiten.

Fachgeschäft: Ippenstedter Straße 23 · Pattensen-Jeinsen
Telefon (0 50 66) 76 85 · www.elektro-hoefer.de



Wir erledigen für Sie (fast) alles.

☎ (05 11) 41 42 85

Älter werden – und zu Hause wohnen bleiben!

Wir unterstützen, fahren, begleiten, besorgen und beraten.
Liebevoll, zuverlässig, vertrauenswürdig und kompetent.

Senioren-Service Frank Bosse · 30966 Hemmingen
Telefon: (0 51 01) 58 98 96 · www.senioren-service-bosse.de

Lassen Sie es Ihren Füßen einfach mal gut gehen

Professionelle Fußpflege für Sie und Ihn.

Telefon (0 51 01) 819 94 01 oder www.fusspflege-klingebl.de

Heißwassergeräte-Kundendienst

STIEBEL ELTRON und andere Fabrikate,
Elektro- und Sanitärarbeiten

Fachgeschäft: Ippenstedter Straße 23 · Pattensen-Jeinsen

Telefon (0 50 66) 76 85 · www.elektro-hoefer.de



www.PCDIENST-HEMMINGEN.de – Telefon (0 51 01) 99 13 74

HIDDESTORF / OHLENDORF

DRK Hiddestorf/Ohlendorf Hauptversammlung

Das DRK Hiddestorf/Ohlendorf lädt am Mittwoch, dem 1. Februar 2023 um 19.00 Uhr in der Altentagesstätte Klagesgarten, Klagesgarten 9, 30966 Hemmingen zur Jahreshauptversammlung ein.

DIE TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit der Mitgliederversammlung
3. Ehrungen und Gedenken der verstorbenen Mitglieder
4. Die Prüfung für den Jahresabschluss 2022 durch den DRK-Region Hannover e.V. ist noch nicht erfolgt. Entlastung durch die Mitgliederversammlung vorbehaltlich der nachträglichen Prüfung durch den DRK-Region Hannover e.V. und dessen Empfehlung
5. Antrag und Beschluss über die Entlastung des Vorstandes für das Jahr 2022
6. Wahl des Vorstandes
7. Sollte kein neuer Vorstand gewählt werden, Beschlussfassung über den Zusammenschluss mit dem DRK-Ortsvereins Hemmingen
8. Verschiedenes
9. Imbiss

Sofern die Mitgliederversammlung die Verschmelzung des DRK-Ortsvereins Hiddestorf/Ohlendorf mit dem DRK-Ortsverein Hemmingen (TOP 7 der Tagesordnung) beschließt, findet im März 2023 eine gemeinsame Mitgliederversammlung zur Gründung eines neuen gemeinsamen DRK-Ortsvereins statt.

Über eine rege Teilnahme freuen wir uns.

Versammlung der Jagdgenossenschaft Hiddestorf

Am Donnerstag, 16. Februar 2023, um 19.30 Uhr findet im Gemeindezentrum der Kirchengemeinde Hiddestorf – Ohlendorf (Ostertorstraße 19) die Versammlung der Jagdgenossenschaft Hiddestorf statt.

TAGESORDNUNG

1. Begrüßung, Feststellung der Anwesenheit
2. Verlesen des Protokolls der letzten Versammlung
3. Kassenbericht
4. Wahl der Kassenprüfer
5. Wahl des Vorstandes
6. Verschiedenes

Anträge zur Tagesordnung müssen dem Vorstand bis zum 9. Februar 2023 schriftlich eingereicht werden.

Der Vorstand

Versammlung der Jagdgenossenschaft Ohlendorf

Hiermit laden wir gemäß § 6 der Satzung des gemeinschaftlichen Jagdbezirks zur Mitgliederversammlung am Mittwoch dem 22. Februar 2023, um 18.00 Uhr, in das Gasthaus „Mutter Buermann“ in Devese herzlich ein.

TAGESORDNUNG:

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit.
2. Kassenbericht
3. Bericht der Kassenprüfer
3. Entlastung des Vorstandes
4. Vorstandswahlen
5. Wahl der Kassenprüfer
6. Verpachtung des Jagdbezirks Ohlendorf
7. Beschlussfassung über die Verwendung des Jagdgeldes
8. Verschiedenes und Anträge

Die Berechtigten können sich durch Bevollmächtigte vertreten lassen. Die Vollmacht bedarf der Schriftform und ist nur gültig, wenn die Unterschrift der oder des Berechtigten behördlich oder notariell beglaubigt ist. Anträge zu Punkt 8 der Tagesordnung müssen dem Vorstand bis zum 15. Februar 2023 schriftlich vorliegen.

Im Anschluss an die Versammlung wird zu einem gemeinsamen Essen geladen.

Der Vorsitzende

Dirk Wulkopf

WILKENBURG

DRK-Ortsverein Hemmingen – OT Wilkenburg

FITNESS, BEWEGLICHKEIT UND KRAFT

Rückentraining in der Mehrzweckhalle Wilkenburg

donnerstags von 17.30 bis 19.00 Uhr

Infos bei Frau Horn (Telefon 0 51 02 / 933 98 42)

Weitere Veranstaltungen des DRK-OV Hemmingen siehe unter Devese / Hemmingen-Westerfeld

SV Wilkenburg e.V.

SPARTE FUSSBALL

1. Herren nimmt Vorbereitungstraining auf die Rückrunde auf

Die 1. Herrenmannschaft des SV Wilkenburg (Kreisliga, Staffel 3) hat mittlerweile das Training zur Vorbereitung auf die am Sonntag, 12. März 2023, um 14.00 Uhr mit dem Heimspiel gegen den TuS Ricklingen beginnende Rückrunde aufgenommen. Das Ziel für das Team der beiden Trainer Matthias Knoll und Andreas Last ist klar: auf keinen Fall darf die Mannschaft – ausgerechnet im Jubiläumsjahr des Vereins – aus der Kreisliga absteigen. Deshalb ist das Team demnächst nicht nur auf dem Trainingsplatz oder auf den Laufstrecken rund um Wilkenburg, sondern auch auf den Sportplätzen der Umgebung anzutreffen. Drei Testspiele sind bisher fest vereinbart, ein weiteres auf dem Rasenplatz beim Kreisklassenclub SV Altenhagen (1. Kreisklasse, Staffel 3) ist in Planung, aufgrund der derzeitigen Witterungsbedingungen aber noch nicht in trockenen Tüchern. Dagegen stehen folgende Testspiele bereits fest:

- Samstag, 4. Februar, 14.00 Uhr
TSV Bemerode II (Kreisliga, Staffel 4) – SV Wilkenburg
Sportanlage TSV Bemerode, Kunstrasenplatz (Kura 2), Wilhelm-Göhrs-Straße 2, 30539 Hannover, Stadtteil Bemerode
 - Samstag, 25. Februar, 15.00 Uhr
SV Ihme-Roloven II (1. Kreisklasse, Staffel 3) – SV Wilkenburg
Sportanlage SV Ihme-Roloven, Rasenplatz (B-Platz), Mühlenweg 1, 30952 Ronnenberg, Stadtteil Ihme-Roloven
 - Sonntag, 5. März, 15.00 Uhr
SG Königsförde/Klein Berkel (Kreisliga Hameln-Pyrmont) – SV Wilkenburg
Sportanlage TSV Klein Berkel, Kunstrasenplatz (B-Platz), Hohe Linden 25, 31789 Hameln, Stadtteil Klein Berkel
- dazu in Planung:
- Samstag, 18. Februar, 15.00 Uhr
SV Altenhagen (1. Kreisklasse, Staffel 3) – SV Wilkenburg
Sportanlage SV Altenhagen, Rasenplatz (A-Platz), Hohbrink, 31832 Springe, Stadtteil Altenhagen



Die Trainer Andreas Last (li.) und Matthias Knoll hoffen im Jubiläumsjahr auf den Klassenerhalt in der Kreisliga.

Foto: Martin Volkwein, Pressesprecher des SV Wilkenburg

SPARTE JEDERMANNSPORT

SV Wilkenburg lädt ein zum 8. Wilkenburger BüdS-Turnier

Nur noch wenige Tage bis zur lang ersehnten 8. Auflage des legendären „BüdS-(Ball über die Schnur)Turniers“ der Sparte Jedermannsport des SV Wilkenburg. Rechtzeitig zum 100-jährigen Bestehen des Vereins findet diese mittlerweile schon legendäre Veranstaltung endlich wieder statt. Erstmals an gleich zwei Tagen, am Freitag, 10. Februar 2023, ab 17.30 Uhr und am Samstag, 11. Februar 2023, ab 9.00 Uhr kämpfen die Dreier-Teams die Nachfolge des amtierenden Titelverteidigers Sparte Tischtennis des Vereins, die die bisher letzte Auflage des Turniers mit einem 15:12-Erfolg im Finale gegen die Sparte Jedermannsport für sich entscheiden und damit den vorerst letzten Turniersieg vor der Corona-Pandemie für sich verbuchen konnte. Die Auslosung der Gruppen wird voraussichtlich eine Woche vor dem Turnier in einer öffentlichen Zeremonie erfolgen.



Mercedes-Benz

HALM

www.mercedes-halm.de



Ihr guter Stern

für die Region Hannover

Autohaus Halm GmbH

 Autorisierter Mercedes-Benz PKW-Verkauf und
 Service, Nutzfahrzeug-Service und Vermittlung

Robert-Bosch-Straße 1 · 30989 Gehrden

Telefon: 05108 - 9191 - 0

E-Mail: info@mercedes-halm.de

www.mercedes-halm.de

Für Sie immer eine gute und sichere Fahrt!

- Verkauf Neuwagen, Junge Sterne & Gebrauchtwagen
- Top-Service für Pkw, Transporter & LKW
- Teile- & Zubehörverkauf • Schnelle Unfallhilfe



- Verkauf
- Vermietung
- Verwaltung

Profitieren Sie von unserer langjährigen Marktkenntnis



2 x in Ihrer Nähe Büro Pattensen
Büro Hannover

☎ 05101 91 53 53
0511 123 139 88

WWW.BARTELT-IMMOBILIEN.DE

Wohnungen / Häuser (Verkauf)

Atrium-Bungalow (Maisonette) am Terrassenhaus **Mühlenberg, 4 Zi., 124 m² Wfl.**, Baujahr 1973, Garten, Tiefgarage, EBK, Erbpacht, v. Privat, 285.000,- Euro
Chiffre 03-001

Immobilien-Gesuche (Wohnungen, Häuser, Räume)

Verkaufen Sie mir Ihr Haus bzw. Garage nach anerkanntem Gutachten und bleiben preiswert und entspannt drin wohnen. Ich freue mich auf Ihren Anruf. ☎ (0177) 5 52 04 67

Privatinvestor kauft Ihre Immobilie. Schnell + diskret, innerh. 24 Std. Auch in Feriengebieten. Bitte alles anbieten. Tel. (0178) 197 45 63

Hemminger Verwaltungsgesellschaft mbH



Immobilienverwaltung Rund um Hemmingen...

Wir betreuen, beraten und entlasten Sie durch professionelle Immobilienverwaltung

Grevenbleck 18 • 30966 Hemmingen Tel (0511) 41 11 70
eMail HemVerG@t-online.de Fax (0511) 41 11 99



Verwaltung von Immobilien



SPECHT

Wir bauen Ihren Garten

- Natursteinarbeiten / Wegebau
- Neupflanzung / Umgestaltung
- Baum- und Heckenschnitt
- Baumfällung
- Holzbau
- Teichbau
- Bewässerung
- Lichttechnik

Marie-Curie-Str. 40 · 30966 Hemmingen
Telefon 0511 / 213 74 24

www.specht-gartenbau.de



Stadt Hemmingen

familienfreundlich im Grünen

Wohnraumsuche

Die Stadt Hemmingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt Wohnraum im Stadtgebiet in allen Stadtteilen vorrangig zum Zwecke der Unterbringung von Menschen nach der Flucht. Die Kapazitätsgrenze des zur Verfügung stehenden Wohnraums ist erreicht, wir hoffen sehr auf die Unterstützung der Hemminger Einwohnerinnen und Einwohner.

Ihre Anfrage wird streng vertraulich behandelt. Sie können uns gern vermietbaren Wohnraum in allen erdenklichen Größen zur Miete oder aber auch zum Kauf anbieten. Wir werden schnellstens Ihr Angebot prüfen und sichern Ihnen schon heute eine zügige, kompetente Abwicklung zu.

Interessierte Eigentümer und Hausverwaltungen werden gebeten, sich an den

Service Liegenschaften/WiFö
Rathausplatz 1, 30966 Hemmingen
Telefon (05 11) 41 03 -270 oder -118
Fax (05 11) 41 03 -55 -270
E-Mail heike.nowarre@stadthemmingen.de

zu wenden. Gern stehen wir Ihnen für persönliche Gespräche, Rückfragen oder Auskünfte zur Verfügung.

www.glende-pflanzenparadies.de

Glende Pflanzenparadies

Winter ist Schnittzeit

Wir machen Ihren Außenbereich fit für die nächste Garten-Saison.

Zwischen Hemmingen u. Arnum - erreichbar über alte B3
Göttinger Landstr. 81
30966 Hemmingen

Gartenpflege

Jetzt Vor-Ort-Termin vereinbaren:
Tel. 0511.422259

25% Rabatt

FITNESS PARK in Hemmingen

Ehemalige Mitglieder aufgepasst!

Du warst innerhalb der letzten 28 Jahre Mitglied bei uns? Dann haben wir hier das perfekte Restart-Angebot für Dich, Deine Freunde und Familie:

Wir erlassen Dir **25%** auf Deinen neuen **Zweijahresvertrag**. Zudem gilt das Angebot für Freunde und Familie, die auf Deine Empfehlung zu uns kommen.

Schaut vorbei und profitiert von dem einmaligen Rabatt!

299,00 Euro -25%* = 224,25 Euro
(monatlich nur **9,34 Euro!**)

* als einmalige Vorauszahlung für den Zweijahresvertrag, ohne Aufnahmegebühren.

www.fitness-park-in-hemmingen.de • Tel. (05 11) 42 50 50

REISEBÜRO BANDURA GbR

Ihr Reisespezialist in Ricklingen!

Gerne beraten wir Sie zu Ihrem Traumurlaub.

DER Touristik Partner

Göttinger Chaussee 195
30459 Hannover / Ricklingen

05 11 - 42 65 48

hannover@reisebuero-bandura.de

www.reisebuero-bandura.de

Wir führen alle namhaften Reiseveranstalter!

Neu – per **WHATSAPP** erreichbar:
0157 8192 69 66

Hemmingener Verwaltungsgesellschaft mbH

HVG

Immobilienverwaltung Rund um Hemmingen...

Wir betreuen, beraten und entlasten Sie durch professionelle Immobilienverwaltung

Grevenbleck 18 • 30966 Hemmingen Tel (0511) 41 11 70
eMail HemVerG@t-online.de Fax (0511) 41 11 99

Verwaltung von Immobilien

regional – statt global

Der Tischler Ihres Vertrauens

Ruf doch mal an ...

TISCHLERMEISTER

Bernd Filax

Telefon (0 51 01) 52 71

Raumausstattung Hartmut Juschkewitz

RAUMAUSSTATTERMEISTER

30966 Hemmingen / Arnum, Pattenser Feldweg 21
Telefon (0 51 01) 43 96 oder 01 63 - 4 05 66 02

SCHÖNERES WOHNEN DURCH: **AUSWAHL DER MUSTER BEQUEM BEI IHNEN ZU HAUSE**

Sonnenschutz • Gardinen • Gardinenwaschservice

Petra Juschkewitz – Medizinische Fußpflege –

Göttinger Str. 111 • 30966 Hemmingen OT Arnum

Sie finden mich im Friseur Salon Müller.

Telefon (01 63) 4 05 66 03 (Termine nach Vereinbarung)

Fußpflege inkl. Fußbad

tischlerei **zum KUCKUCK**

Janek Kuckuck
Tischlermeister

0172 753 86 80

Hoher Holzweg 20
30966 Hemmingen

info@tischlerei-zum-kuckuck.de
www.tischlerei-zum-kuckuck.de

NEU

Tischlermeister **Andreas Borsutzky**
Ausführung sämtlicher Tischlerarbeiten

A. BORSUTZKY
Bau- und Möbel-Tischlerei

Ihr Vaillant-Kompetenzpartner aus Hemmingen:

OLVERMANN
SANITÄR • HEIZUNG

Göttinger Str. 61 • 30966 Hemmingen

Telefon **0 51 01 - 36 87**
jens.olvermann@olvermann-sanitaer-heizung.de